



ECODESIGN

ERP COMPLIANT

RoHS

MANUALE TECNICO: PRESTAZIONI AERAULICHE TECHNICAL MANUAL: AERAULIC PERFORMANCES

serie **UTME**

MT-Qa_UTME_20x10BPS-R04

101% MADE IN ITALY
European core

CE 1312 EAC sq1 Q 100 % TESTED HIGH LEVEL

UNITA CANALIZZABILI medie / motore Brushless
TERMINAL UNITS medium / Brushless motor

air treatment

trattamento dell'aria



serie **UTM**

BPS CLIMA

- Disponibili 3 differenti motorizzazioni: AC~230V-Monofase (mod. UTM), EC~230V-Brushless (mod. UTME), AC~400V-Trifase (mod. UTMT)
- Disponibili 3 tipi di batterie ad acqua (2R, 3R o 4R, 6R)
- Disponibili versioni in lamiera zincata, preverniciata e doppio pannello
- Ampia gamma di taglie, modelli, versioni, sezioni, accessori, soluzioni
- Attacchi idraulici a Destra o a Sinistra (a richiesta, senza sovrapprezzo) + reversibilità in cantiere
- Rapidezza d'installazione grazie ai molti tipi di staffe e zoccoli disponibili
- Libera configurabilità e composizione delle differenti sezioni in accordo alle richieste del cliente
- Soluzioni per installazione interna, per installazione esterna ed esecuzioni speciali
- Ampia gamma di comandi e sistemi di regolazione
- Accessori forniti montati e collaudati in fabbrica per garantire semplicità e minimi tempi di installazione

- Available 3 different motorizations: AC~230V-single-phase (mod. UTM), EC~230V-Brushless (mod. UTME), AC~400V-three-phase (mod. UTMT)
- Available 3 water coil types (2R, 3R or 4R, 6R)
- Available versions in galvanized steel, pre-painted steel and double panel
- Wide range of sizes, models, versions, sections, accessories, solutions
- Right or Left hydraulic connections (on request, without extra price) + on site reversibility
- Fast installation thanks all the different available brackets and feet
- Free configurability and compositions of the different sections according with the customer requirements
- Solutions for inside installation, for outside installation and special executions
- Wide range of control panels and regulation systems
- Accessories supplied mounted and tested in the factory to guarantee simplicity and minimum installation times

ECODESIGN **ERP** **COMPLIANT**

UNITÀ CANALIZZABILI MEDIE: MINICENTRALI SEMPLICI COME UN FANCOIL		MEDIUM TERMINAL UNITS: MINI AIR HANDLING UNITS AS SIMPLE AS A FANCOL		ESP	Qa m³/h	COOL kW	HEAT kW
UTM	TRADIZIONALE, con motore AC~230V monofase (asincrono), 3-Velocità TRADITIONAL, with motor AC~230V single-phase (asynchronous), 3-Speed	M AC~230V Traditionale	Max* 250-350Pa	1.500÷12.000	5,2÷94,0	3,0÷188,0	
UTME	BRUSHLESS ALTA EFFICIENZA, HEE, motore EC~230V Brushless (modulante) BRUSHLESS HIGH EFFICIENCY, HEE, motor EC~230V Brushless (modulating)	M EC~230V Brushless	Max* 400-500Pa	1.500÷12.000	5,2÷94,0	13,0÷188,0	
UTMT	TRADIZIONALE, con motore AC~400V Trifase (asincrono), 1-Velocità TRADITIONAL, with motor AC~400V Three-phase (asynchronous), 1-Speed	M AC~400V Traditionale	Max* 400-500Pa	1.500÷12.000	5,2÷94,0	13,0÷188,0	

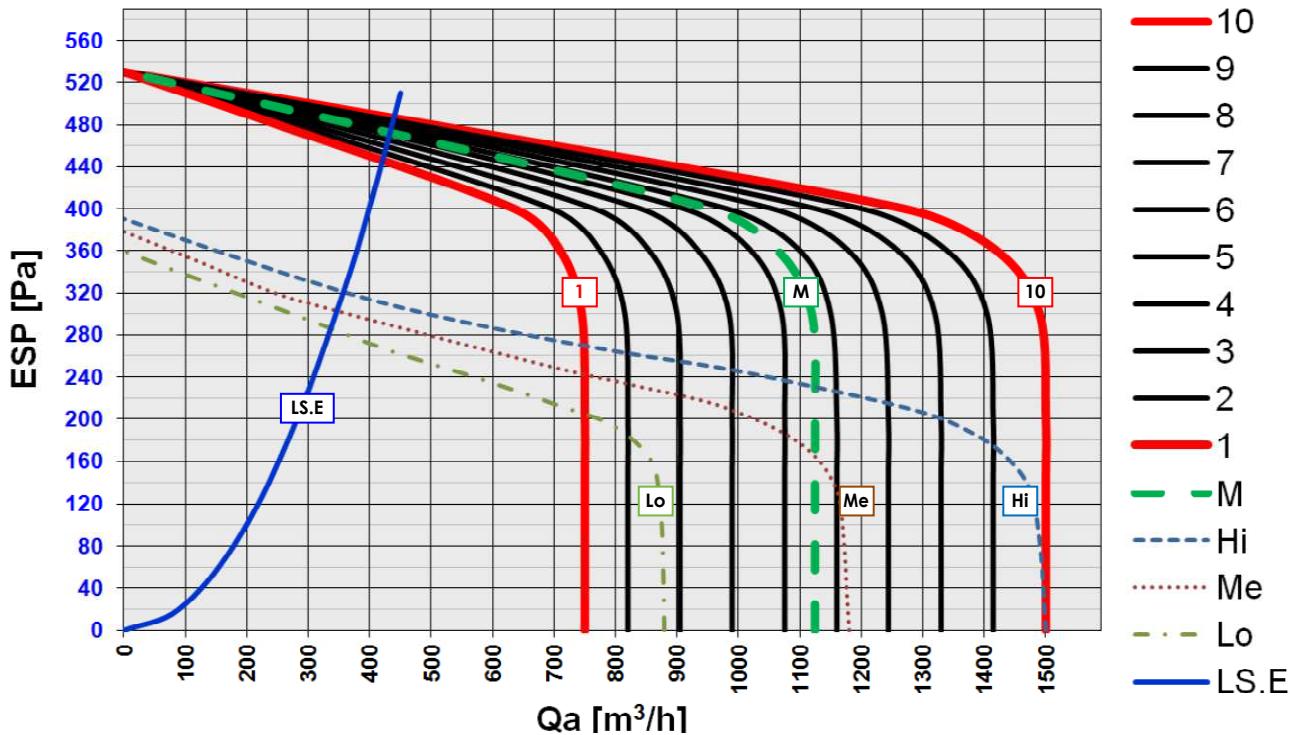
(*) Dipende dalla taglia – Depending on the size



BRUSHLESS
aiutiamo l'ambiente • helping the environment



AC: UTM 1/2R EC: UTME 1/2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.2	2.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	5.200	4.480	5.200	4.480	3.740
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	6.650	5.680	6.650	5.680	4.680
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.500	1.180	1.500	1.180	880
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	46	41	46	41	35
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	322	251	196	114	69
Operating electrical power absorption (5)	A	1.40	1.09	0.85	0.56	0.37
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		550W - 2,40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		1.074W - 4,60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (19)		B (73)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (24)		A (92)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo media per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	218 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	654 kWh (144,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	486 kWh (107,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	2,5

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	750	820	905	990	1.075	1.125	1.160	1.245	1.330	1.415
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	34	36	38	39	40	41	42	43	45
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	39	43	47	53	58	63	67	74	87	114
Operating electrical power absorption (5)	A	0.30	0.31	0.32	0.33	0.35	0.36	0.37	0.40	0.44	0.50

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab.25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbr (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20/25°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto); rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medi per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7.12

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab.25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20/25°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

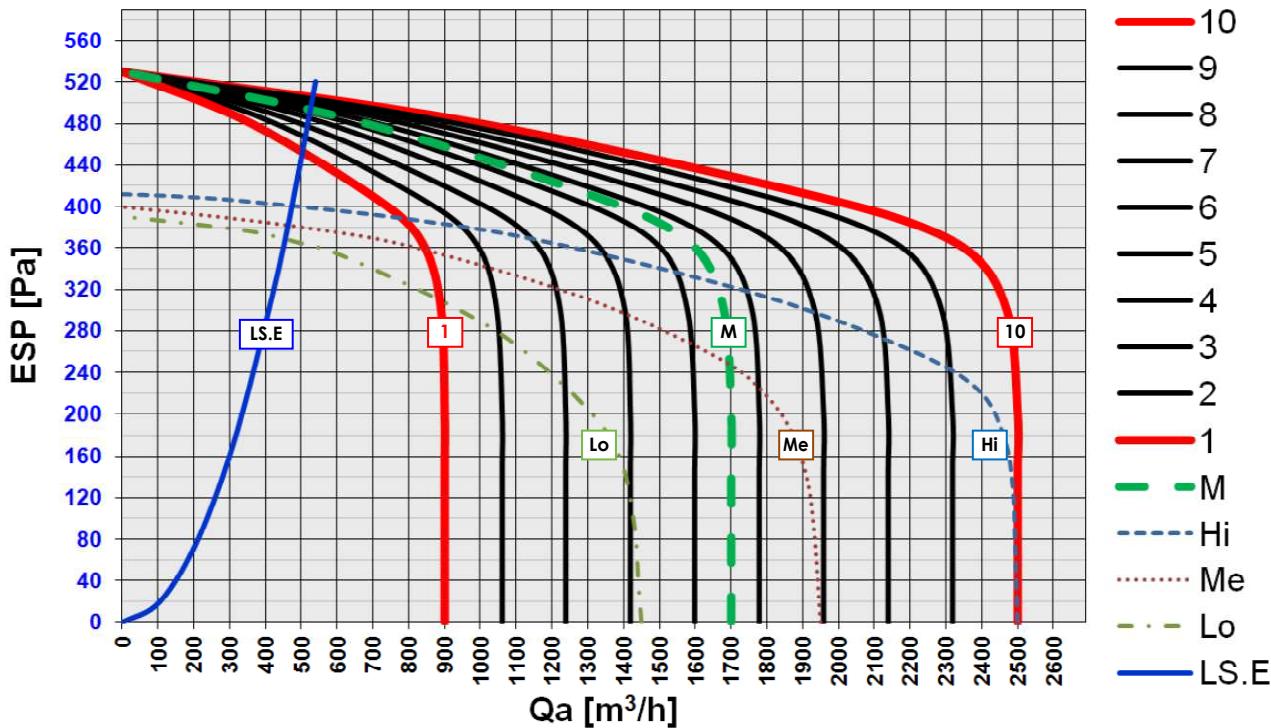
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 2/2R EC: UTME 2/2R



Qa	Portata aria [m ³ /h] Air flow [m ³ /h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10,0	6,9	4,2
Potenza Frigorifera Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	8.200	7.030	8.200	7.030	5.850
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	10.850	9.210	10.850	9.210	7.580
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	2.500	1.950	2.500	1.950	1.450
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	54	48	42	48	42
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	690	575	449	223	104
Operating electrical power absorption (5)	A	3,00	2,50	1,95	1,85	1,01
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)	1.150W – 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.074W - 4,60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (13)	C (41)	C (41)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (17)	C (55)	C (55)	

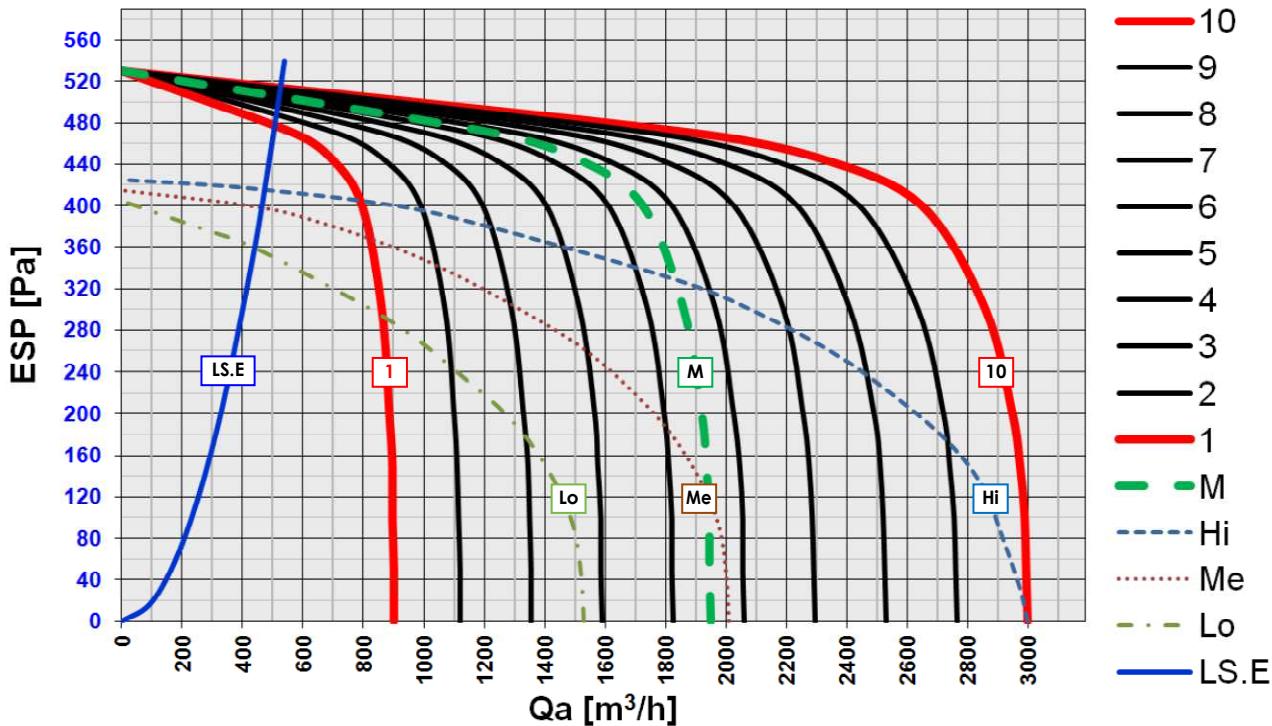
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC		EC	
	Wh	155 Wh	Wh	155 Wh
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	498 Wh		
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	1.494 kWh (329,00 €)	465 kWh (103,00 €)	
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.029 kWh (226,00 €)		
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,1		

Prestazioni EC nei punti equipi-spazianti 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0	5,5	6,0	7,0	8,0	9,0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m ³ /h	900	1.060	1.240	1.420	1.600	1.700	1.780	1.960	2.140	2.320
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	36	39	41	44	45	46	48	50	52
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	39	52	72	99	132	156	175	226	277	420
Operating electrical power absorption (5)	A	0,31	0,35	0,41	0,51	0,64	0,73	0,81	1,02	1,23	1,55

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard, Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Riscaldamento (unità 4tub): Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7-10, efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit, Atm. pressure 1013mbar, Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Heating (4pipe unit): Water IN/OUT = 65/55°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 3/2R EC: UTME 3/2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	5.8	3.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	10.600	8.270	10.600	8.270	6.980
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	13.650	10.480	8.760	13.650	10.480
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.000	2.010	1.530	3.000	2.010
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	54	45	40	54	40
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	920	656	483	711	239
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	A	4.00	2.85	2.10	3.10	1.07
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.150W – 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.074W - 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (14)		C (41)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (18)		C (53)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	556 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	1.668 kWh (367,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.113 kWh (244,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,0

Prestazioni EC nei punti equipi spaziali 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipi spaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.120	1.355	1.590	1.825	1.950	2.060	2.295	2.530	2.765
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	31	34	37	40	43	44	45	48	50	52
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	39	59	92	131	186	222	254	338	438	711
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	A	0.31	0.37	0.48	0.64	0.85	1.00	1.14	1.50	1.92	3.10

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tubi): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto); rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 10.1.2

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0.22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

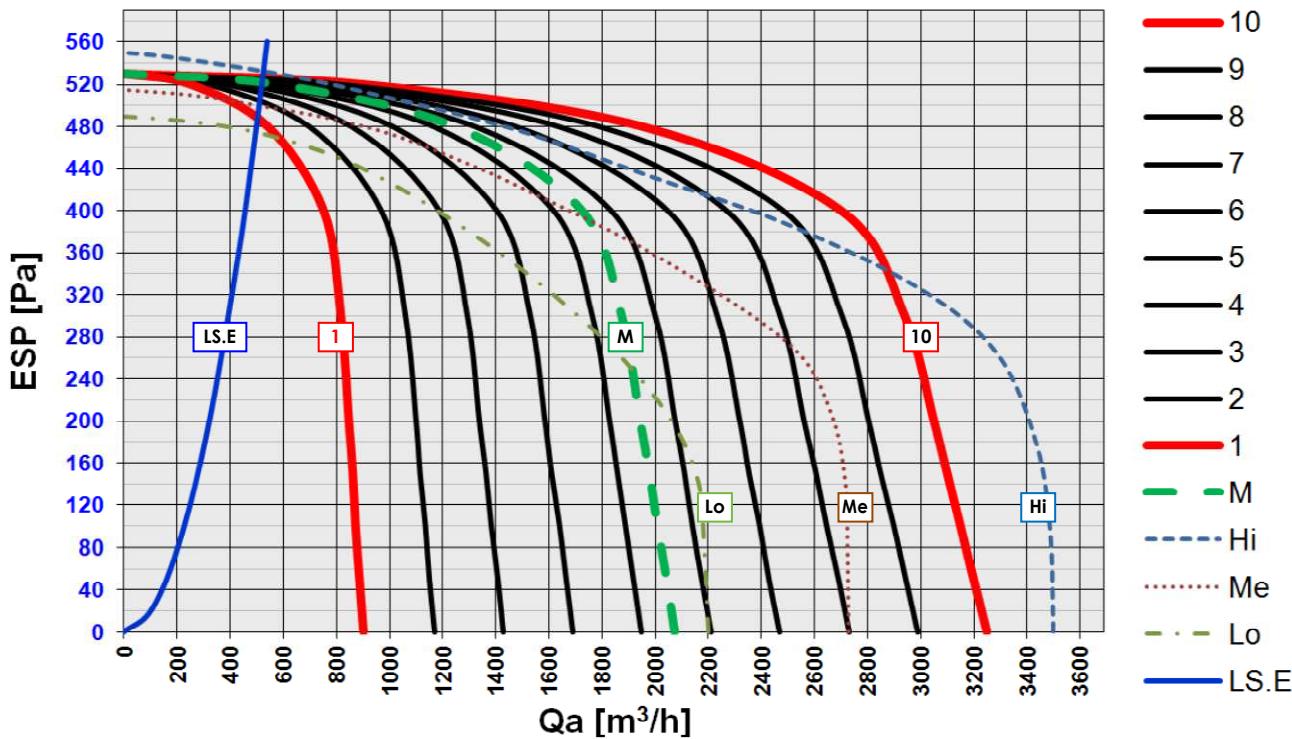
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 4/2R EC: UTME 4/2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	8.0	6.0
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	12.400	10.630	11.840	10.630	9.300
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	15.850	13.460	15.095	13.460	11.670
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.500	2.730	3.250	2.730	2.200
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	53	47	51	47	43
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	1.484	1.196	943	866	550
Operating electrical power absorption (5)	A	6.45	5.20	4.10	3.78	2.40
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.600W - 7.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		1.074W - 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (10)		D (25)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (12)		D (32)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.045 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.135 kWh (690,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.926 kWh (424,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,4

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.5	1.8	2.4	2.9	3.2	3.5	3.9	4.5	5.1
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.170	1.430	1.690	1.950	2.075	2.210	2.470	2.730	3.250
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	29	32	35	38	41	42	43	45	47	51
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	39	67	105	151	223	262	305	414	550	866
Operating electrical power absorption (5)	A	0,31	0,40	0,53	0,72	1,00	1,17	1,36	1,82	2,40	3,05

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 10, eff. efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

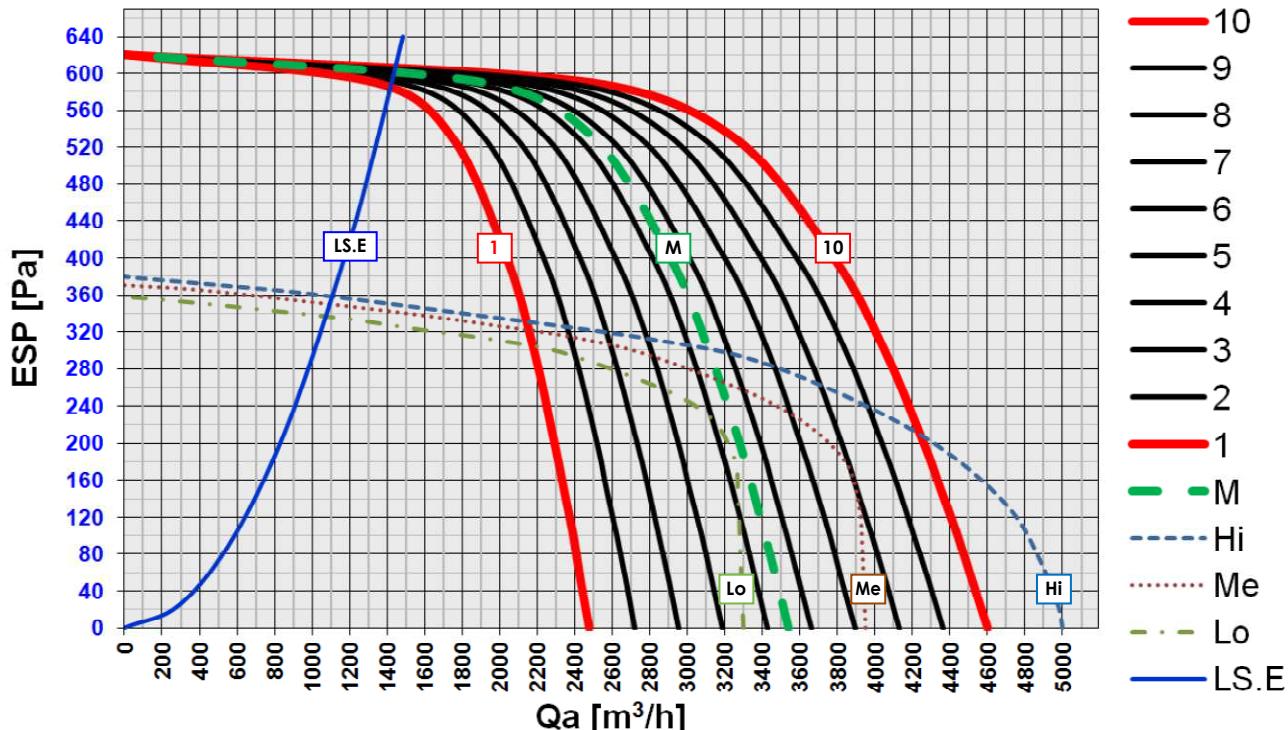
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 5/2R EC: UTME 5/2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	4.5
Potenza Frigorifera Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	15.000	12.960	14.250	12.960	11.590
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	20.200	17.290	19.120	17.290	15.360
Portata aria nominale - Nominal Air flow (3)	m³/h	5.000	3.950	4.600	3.950	3.300
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	58	52	48	56	48
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	1.553	1.472	1.173	744	547
Operating electrical power absorption (5)	A	6.75	6.40	5.10	3.25	2.39
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.650W - 7.20A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.029W - 4.40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (10)		D (30)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (13)		C (41)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.281 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.843 kWh (846,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.616 kWh (576,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,6

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.2	1.5	1.7	2.0	2.1	2.2	2.5	2.7	2.9
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	2.480	2.720	2.955	3.190	3.425	3.540	3.660	3.895	4.130	4.365
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	43	44	46	47	49	50	51	52	53	56

5. Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.

(1) (2); Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab.25:

(1) Raffreddamento (unità 4/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/db (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Riscaldamento (unità 4/tub): Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C/db (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT/ISO: efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0.22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz. (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab.25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2/pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/db (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Heating (4/pipe unit): Water IN/OUT = 65/55°C, Air IN = 20°C/db (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

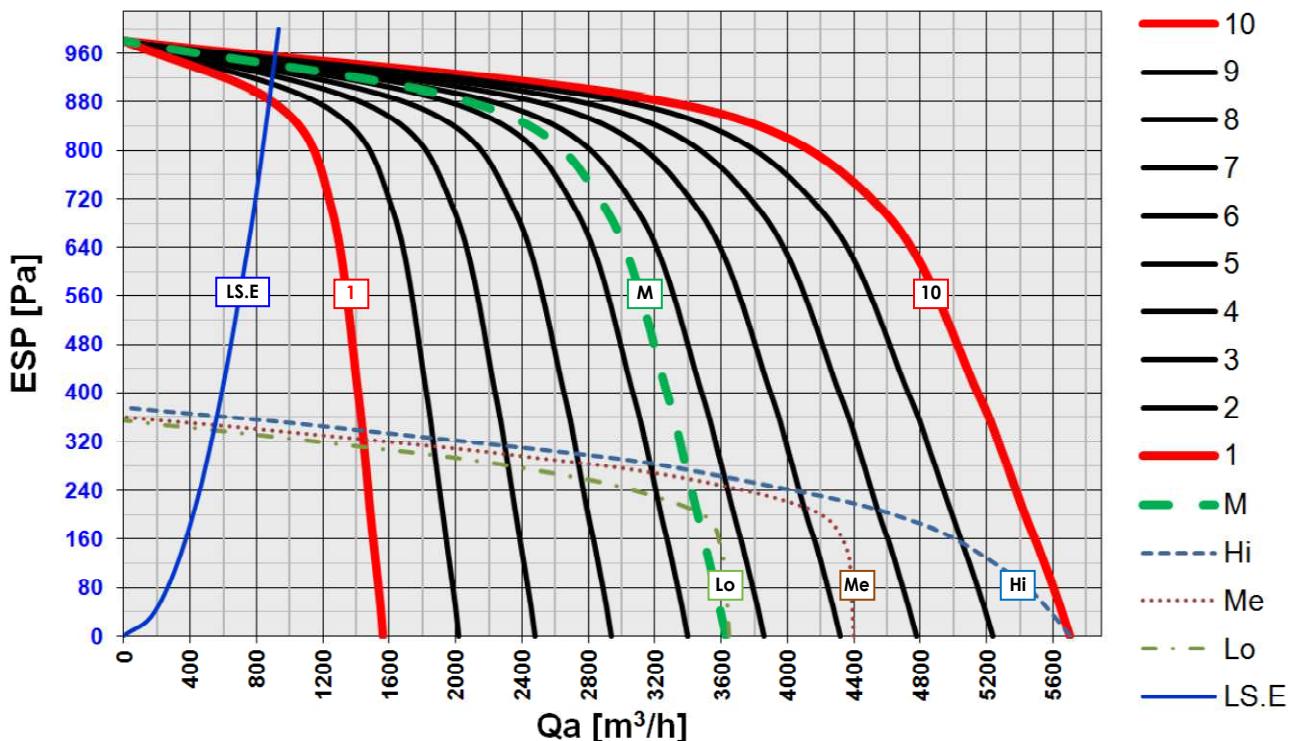
(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year).

We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 6/2R EC: UTME 6/2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	5.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	20.440	17.410	20.440	17.410	15.500
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	26.340	22.210	26.340	22.210	19.640
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.700	4.400	5.700	4.400	3.650
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	51	47	51	47
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	1.955	1.564	1.265	1.285	714
Operating electrical power absorption (5)	A	8.50	6.80	5.50	5.60	3.12
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2.060W - 9.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2.202W - 9.50A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (12)		D (30)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (16)		D (38)	

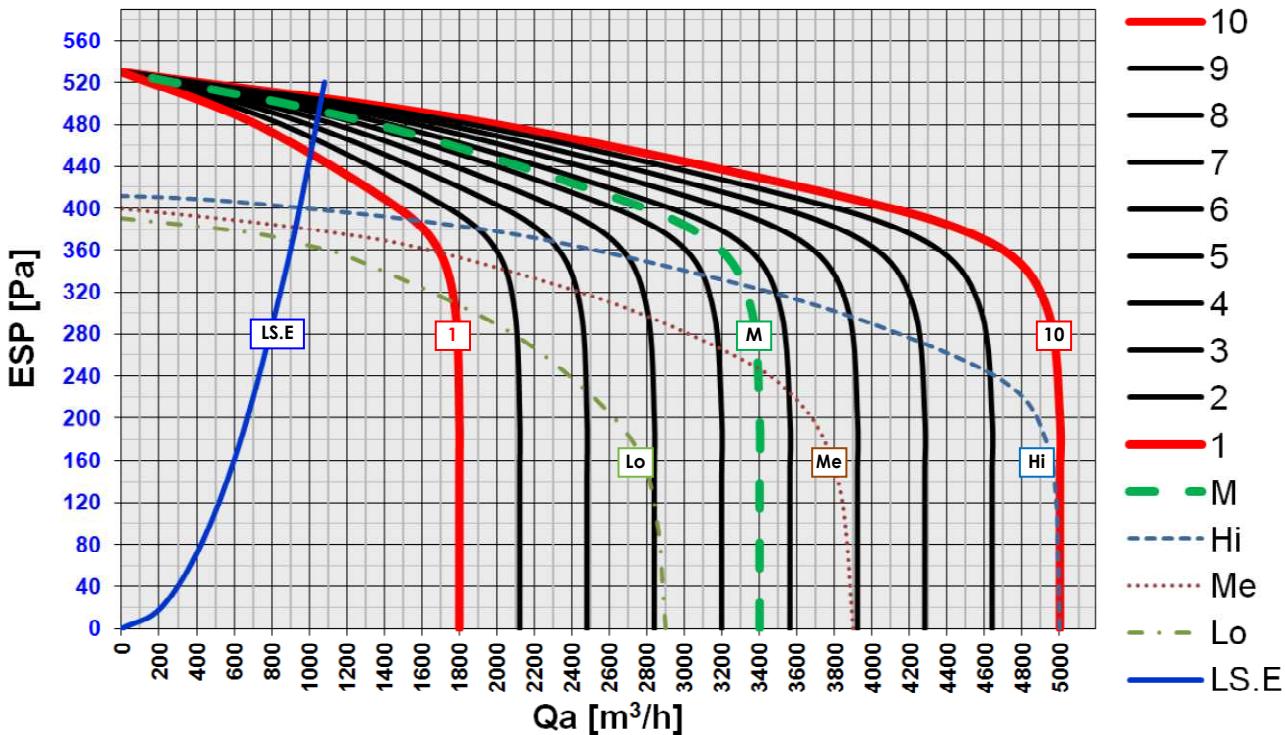
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.389 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	4.167 kWh (917,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.493 kWh (548,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,7

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.4	1.8	2.2	2.7	2.9	3.1	3.5	3.8	4.2
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.560	2.020	2.480	2.940	3.400	3.630	3.860	4.320	4.780	5.700
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	37	40	43	46	47	49	51	53	57

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).
 Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeters Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 12/2R EC: UTME 12/2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.9	4.2
Potenza Frigorifera Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	16.500	14.140	16.500	14.140	11.770
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	22.400	19.020	22.400	19.020	15.640
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.000	3.900	5.000	3.900	2.900
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	51	57	51	45
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 690	2x 575	2x 449	2x 420	2x 223
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 3,00	2x 2,50	2x 1,95	2x 1,85	2x 1,01
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.150W – 2x 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 104
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (13)		C (41)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (18)		C (57)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	997 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	2.991 kWh (659,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	933 kWh (206,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,1

Prestazioni EC nei punti equipi-spaziali 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipi-spaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2,0	3,0	4,0	5,0	5,5	6,0	7,0	8,0	9,0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.120	2.480	2.840	3.200	3.400	3.560	3.920	4.280	5.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	36	39	42	44	47	48	49	51	53	57
Assorbimento elettrico in funzionamento	Tot (Fan 1+2) W	78	104	144	198	264	312	350	452	554	840
Operating electrical power absorption (5)	Tot (Fan 1+2) A	0,62	0,70	0,82	1,02	1,28	1,46	1,62	2,04	2,46	3,10

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab.25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tubi): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA10-21.74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to UE 2016/2281 Tab.25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/db (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

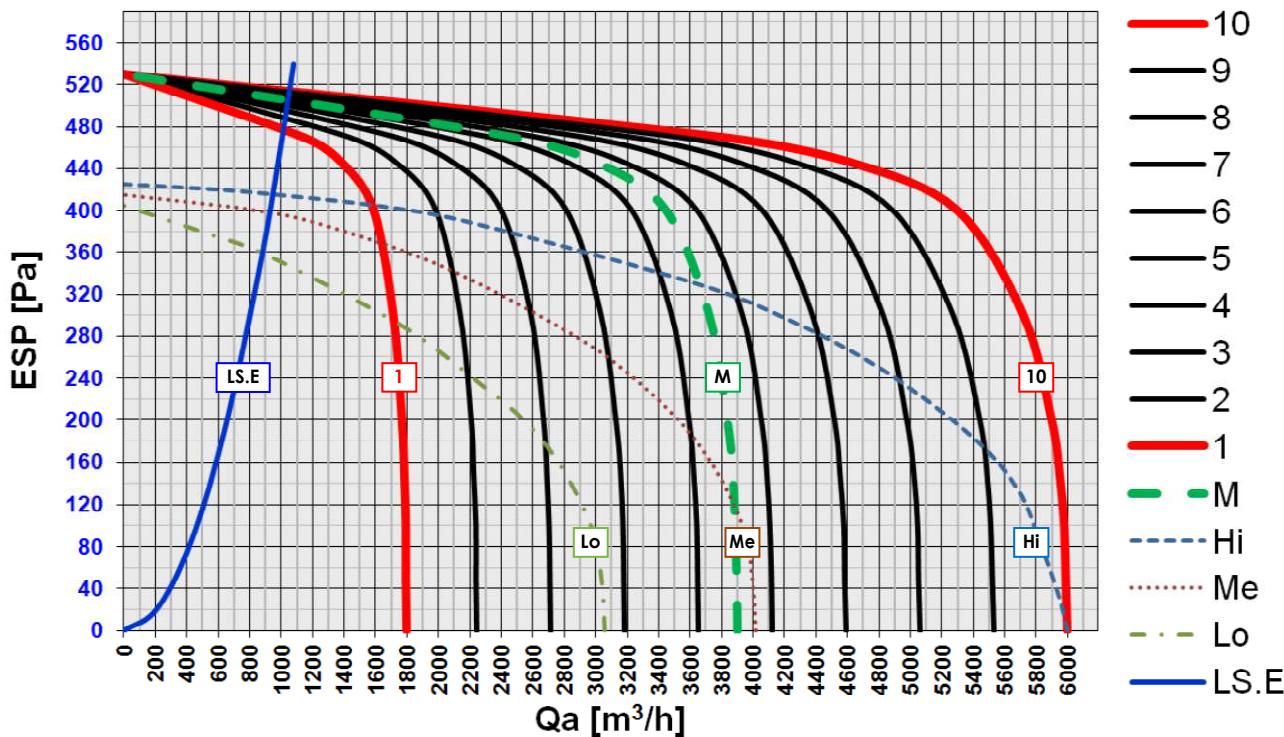
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 13/2R EC: UTME 13/2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	5.8	3.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	21.800	17.010	21.800	17.010	14.360
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	27.650	21.240	27.650	21.240	17.740
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	6.000	4.020	6.000	4.020	3.060
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	48	57	48	43
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 920	2x 656	2x 483	2x 711	2x 239
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 4,00	2x 2,85	2x 2,10	2x 3,10	2x 1,07
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.150W – 2x 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (14)		C (42)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (18)		C (54)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.113 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.339 kWh (735,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.226 kWh (490,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,0

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.240	2.710	3.180	3.650	3.900	4.120	4.590	5.060	6.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	34	37	40	43	46	47	48	51	53	57

Assorbimento elettrico in funzionamento; Tot (Fan 1+2) W

Operating electrical power absorption; Tot (Fan 1+2) A

Tot (Fan 1+2) W **78**

Tot (Fan 1+2) A **0,62**

0,74

0,96

1,28

1,70

2,00

2,28

3,00

3,84

5,00

6,20

Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.

(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab.25:

(1) **Cooling (2/4pipe unit):** Water IN/OUT = 7/1°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) **Riscaldamento (2/4tube unit):** Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20/20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) **Riscaldamento (4tube unit):** Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20/20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(4) **Portata aria:** Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(5) **Livelli sonori:** Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(6) **Dati elettrici:** Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) **Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.**

(7) **Prestazioni e Classi Efficienza Energetica:** Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto); rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) **Consumo media per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7/10:** eff. energetica FCEER.

(9) **Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building):** Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

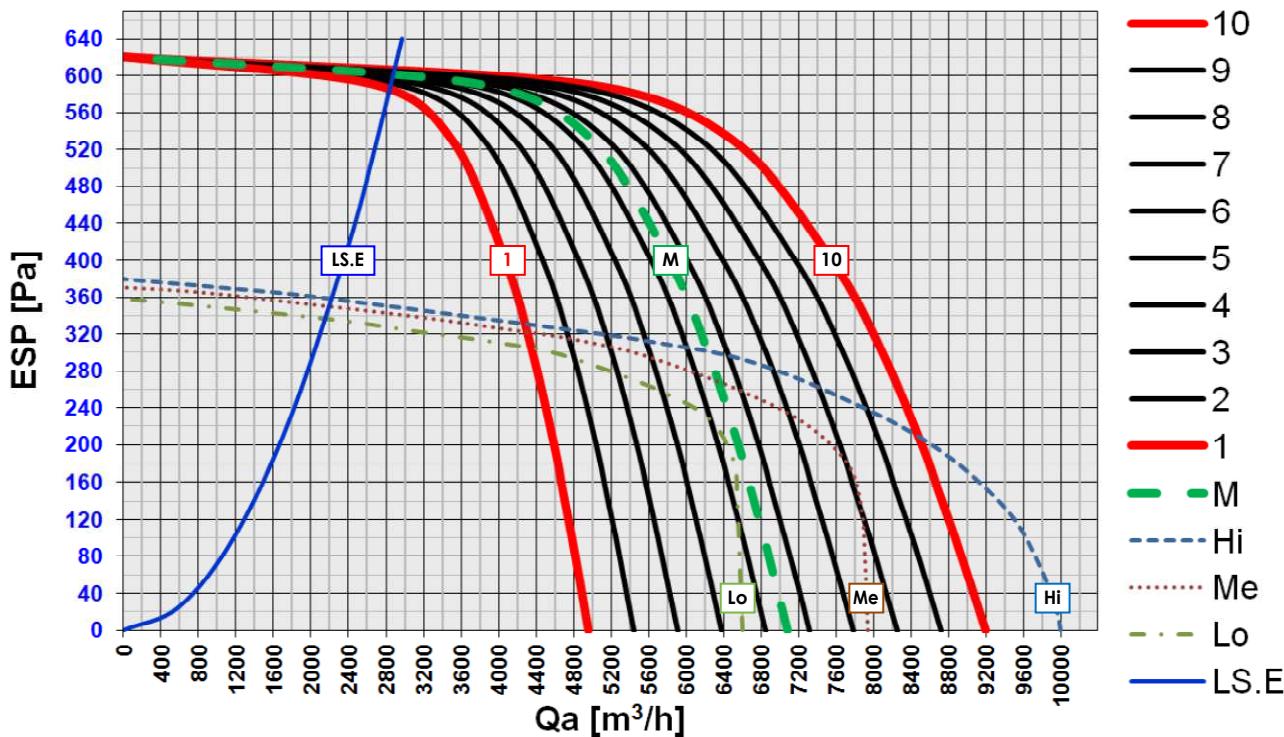
Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) **Tempo ammortamento:** si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) **Payback time:** we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 15/2R EC: UTME 15/2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

L.I.: Limite di funzionamento inferiore (L.I.E per unità EC = L.I.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (L.I.E for EC unit = L.I.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	4.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	34.500	29.810	32.760	29.810	26.660
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	42.600	36.470	40.320	36.470	32.400
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	10.000	7.900	6.600	9.200	7.900
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	61	55	51	55	51
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 1.553	2x 1.472	2x 1.173	2x 744	2x 547
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 6.75	2x 6.40	2x 5.10	2x 3.25	2x 2.39
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.650W - 2x 7.20A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2x 1.029W - 2x 4.40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (11)		D (35)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (14)		C (43)	

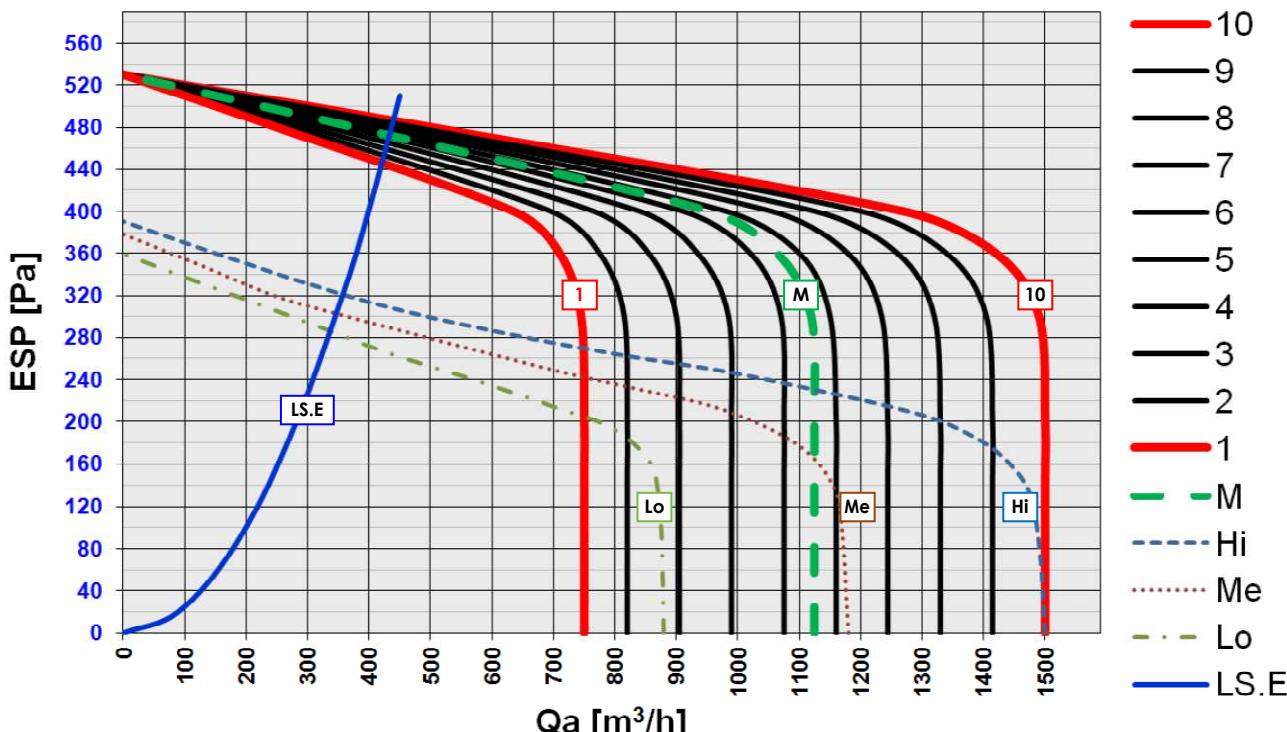
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	2.563 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	7.689 kWh (1.692,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	5.232 kWh (1.151,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,6

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.2	1.5	1.7	2.0	2.1	2.2	2.5	2.7	2.9
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	4.960	5.440	5.910	6.380	6.850	7.080	7.320	7.790	8.260	9.200
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	46	47	49	50	52	53	54	55	56	59

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tubi): Acqua IN/OUT = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/bs (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7.12 e 7.14
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 1/3R EC: UTME 1/3R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.2	2.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	7.300	6.140	7.300	6.140	4.970
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	8.600	7.170	8.600	7.170	5.750
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.500	1.180	1.500	1.180	880
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	46	41	46	41	35
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	322	251	196	114	69
Operating electrical power absorption (5)	A	1.40	1.09	0.85	0.56	0.37
Valori elettr. nominaли (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		550W - 2,40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		1.074W - 4,60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling FCEER	D (25)			A (98)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating FCCOP	D (30)			A (114)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	218 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	654 kWh (144,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	486 kWh (107,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	2,5

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.6	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	750	820	905	990	1.075	1.125	1.160	1.245	1.330	1.415
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	34	36	38	39	40	41	42	43	45
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	39	43	47	53	58	63	67	74	87	114
Operating electrical power absorption (5)	A	0,30	0,31	0,32	0,33	0,35	0,36	0,37	0,40	0,44	0,50

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.

(1) (2); Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 27°Cbs/19°Cbs (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20/20°C (bs) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CEN-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nominale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

(8) Consumo media per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 10/11.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0.22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz. (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2/pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

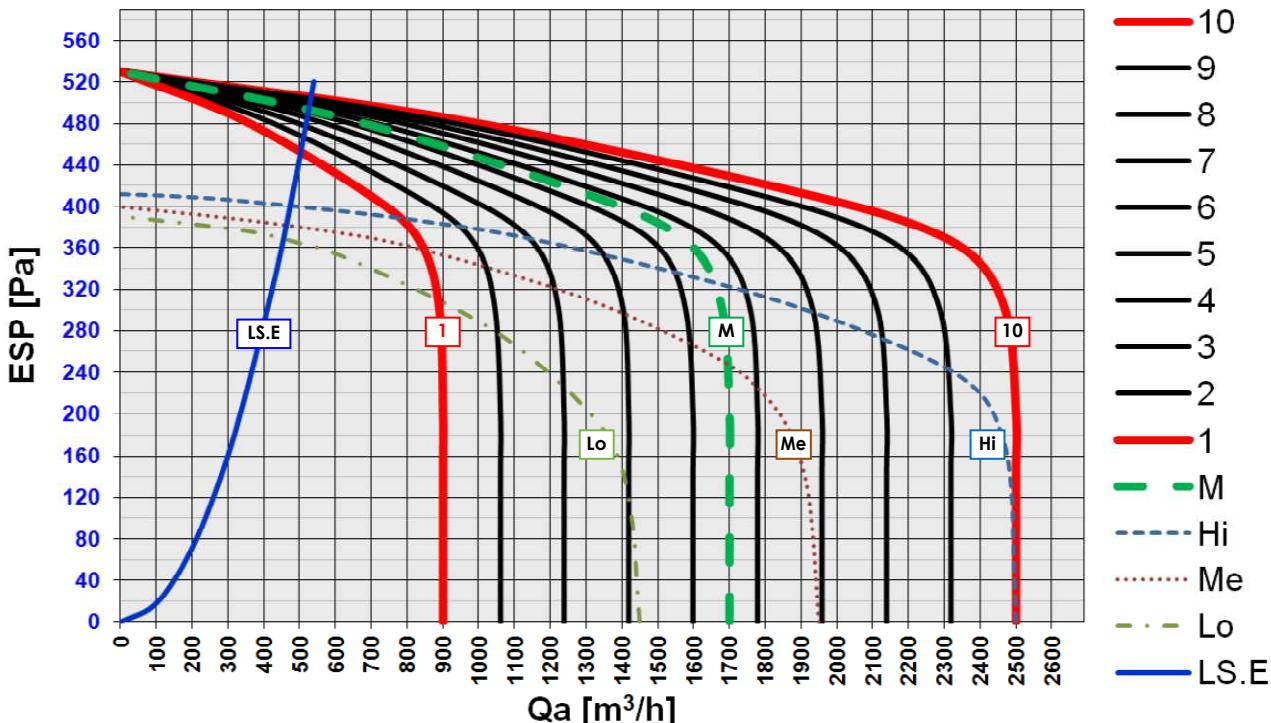
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 2/3R EC: UTME 2/3R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

L: Limite di funzionamento inferiore (L.I.E per unità EC = L.I.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (L.I.E for EC unit = L.I.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.9	4.2
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	11.700	9.780	11.700	9.780	7.900
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	14.150	11.730	14.150	11.730	9.380
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	2.500	1.950	2.500	1.950	1.450
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	54	48	42	48	42
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	690	575	449	420	223
Operating electrical power absorption (5)	A	3.00	2.50	1.95	1.85	1.01
Valori elettr. nominaли (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.150W – 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		1.074W - 4,60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (18)		C (56)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (21)		B (69)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	498 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	1.494 kWh (329,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.029 kWh (226,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,1

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipassated points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.060	1.240	1.420	1.600	1.700	1.780	1.960	2.140	2.320
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	36	39	41	44	45	46	48	50	52
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	39	52	72	99	132	156	175	226	277	351
Operating electrical power absorption (5)	A	0.31	0.35	0.41	0.51	0.64	0.73	0.81	1.02	1.23	1.55

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nominale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto); rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscald.: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medi per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz. (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (4pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/db (for all speeds), @ESP=0Pa.

Heating (4pipe unit): Water IN/OUT = 65/55°C, Air IN = 20°C/db (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison); ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

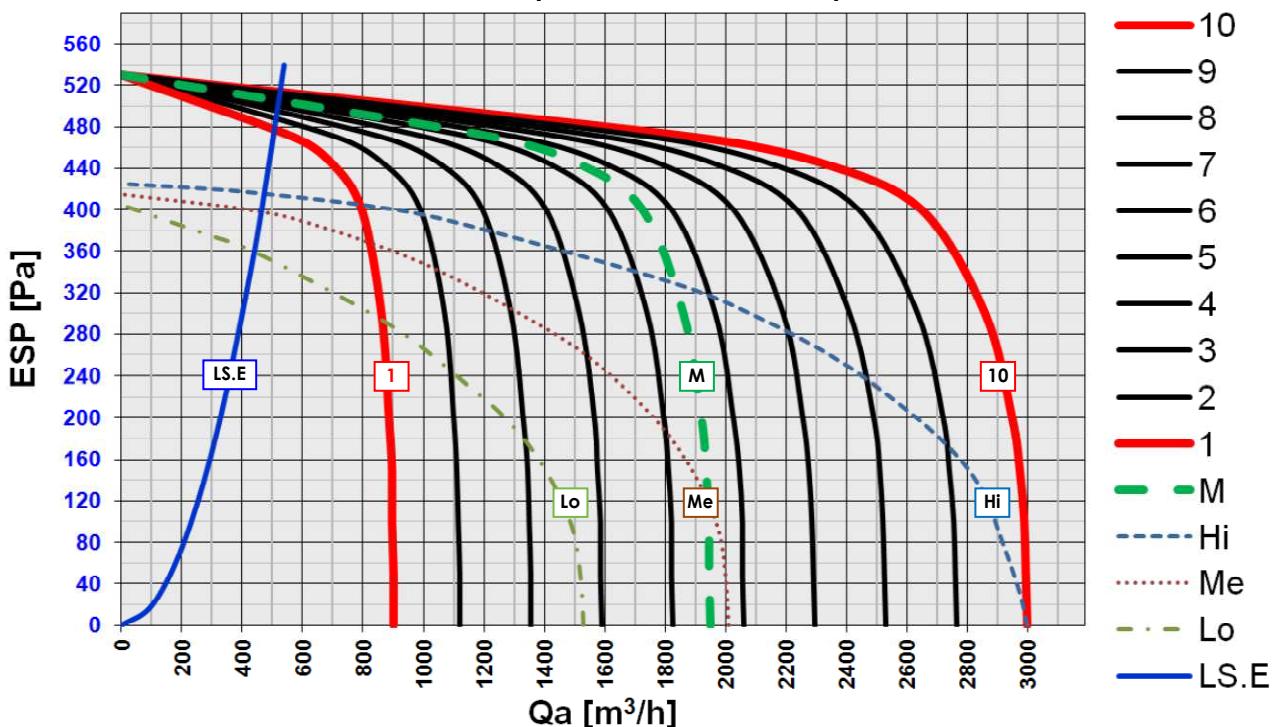
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 3/3R EC: UTME 3/3R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	5.8	3.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	14.600	10.940	14.600	10.940	8.990
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	17.450	12.900	17.450	12.900	10.500
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.000	2.010	3.000	2.010	1.530
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	54	45	40	45	40
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	920	656	483	711	239
Operating electrical power absorption (5)	A	4.00	2.85	2.10	3.10	1.07
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.150W – 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		1.074W - 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (18)		C (54)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (21)		B (64)	

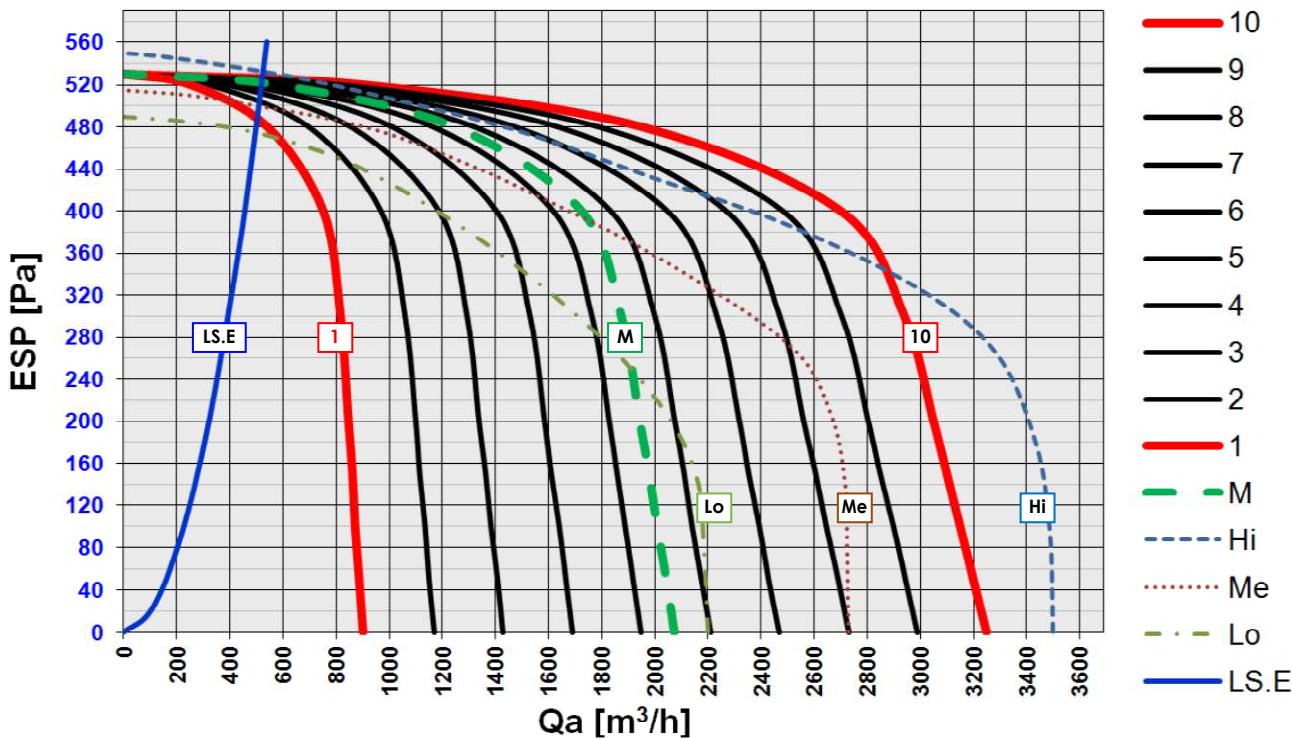
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	556 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	1.668 kWh (367,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.113 kWh (244,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,0

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.120	1.355	1.590	1.825	1.950	2.060	2.295	2.530	3.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	31	34	37	40	43	44	45	48	50	54

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tubi): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Riscaldamento (unità 4tubi): Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 4/3R EC: UTME 4/3R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	8.0	6.0
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	17.000	14.220	16.120	14.220	12.170
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	20.350	16.870	19.240	16.870	14.330
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.500	2.730	3.250	2.730	2.200
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	53	47	51	47	43
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	1.484	1.196	943	866	550
Operating electrical power absorption (5)	A	6.45	5.20	4.10	3.78	2.40
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.600W - 7.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.074W - 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (13)		D (33)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (15)		D (39)	

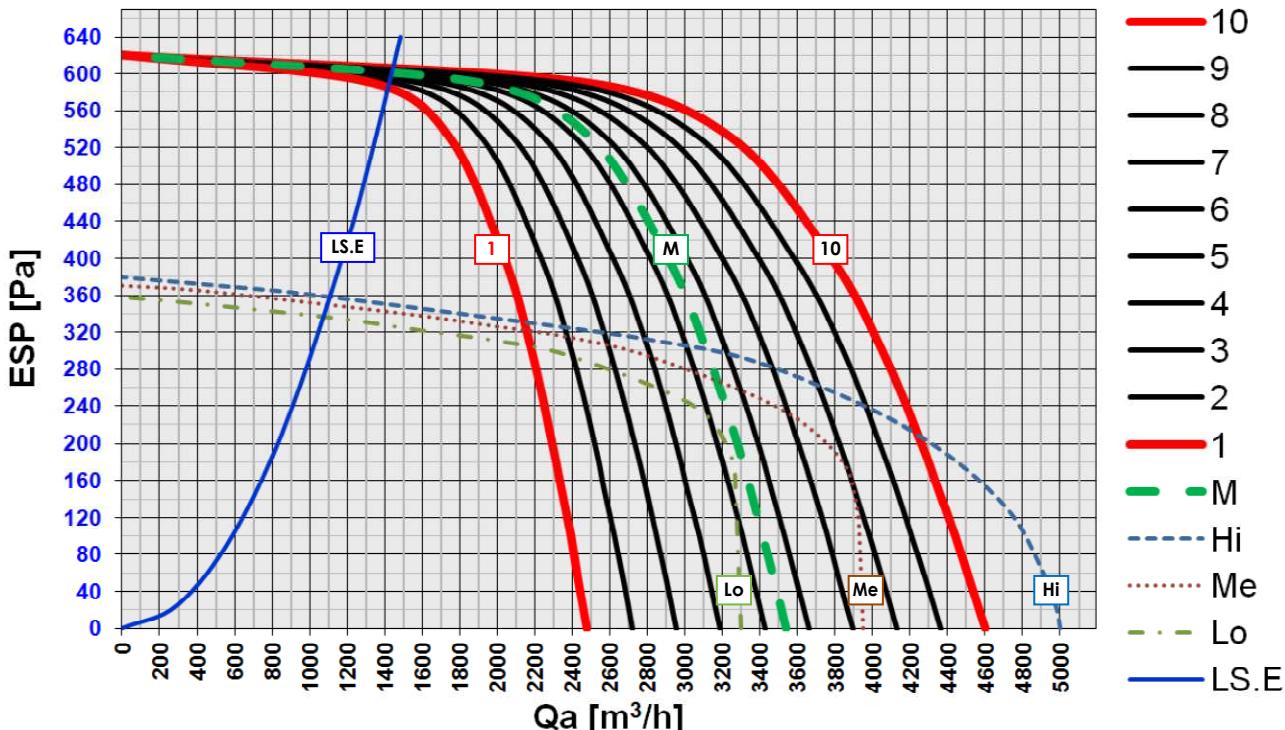
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.045 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.135 kWh (690,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.926 kWh (424,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,4

Prestazioni EC nei punti equipi spaziali 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipi spaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.5	1.8	2.4	2.9	3.2	3.5	3.9	4.5	5.1
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.170	1.430	1.690	1.950	2.075	2.210	2.470	2.730	3.250
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	29	32	35	38	41	42	43	45	47	51

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT110, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT110, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 5/3R EC: UTME 5/3R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	4.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	22.200	18.730	20.910	18.730	16.460
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	26.450	22.140	24.840	22.140	19.330
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.000	3.950	4.600	3.950	3.300
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	58	52	56	52	48
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	1.553	1.472	1.173	744	547
Watt	A	6.75	6.40	5.10	3.25	2.39
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.650W - 7.20A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.029W - 4.40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (14)		C (43)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (17)		C (52)	

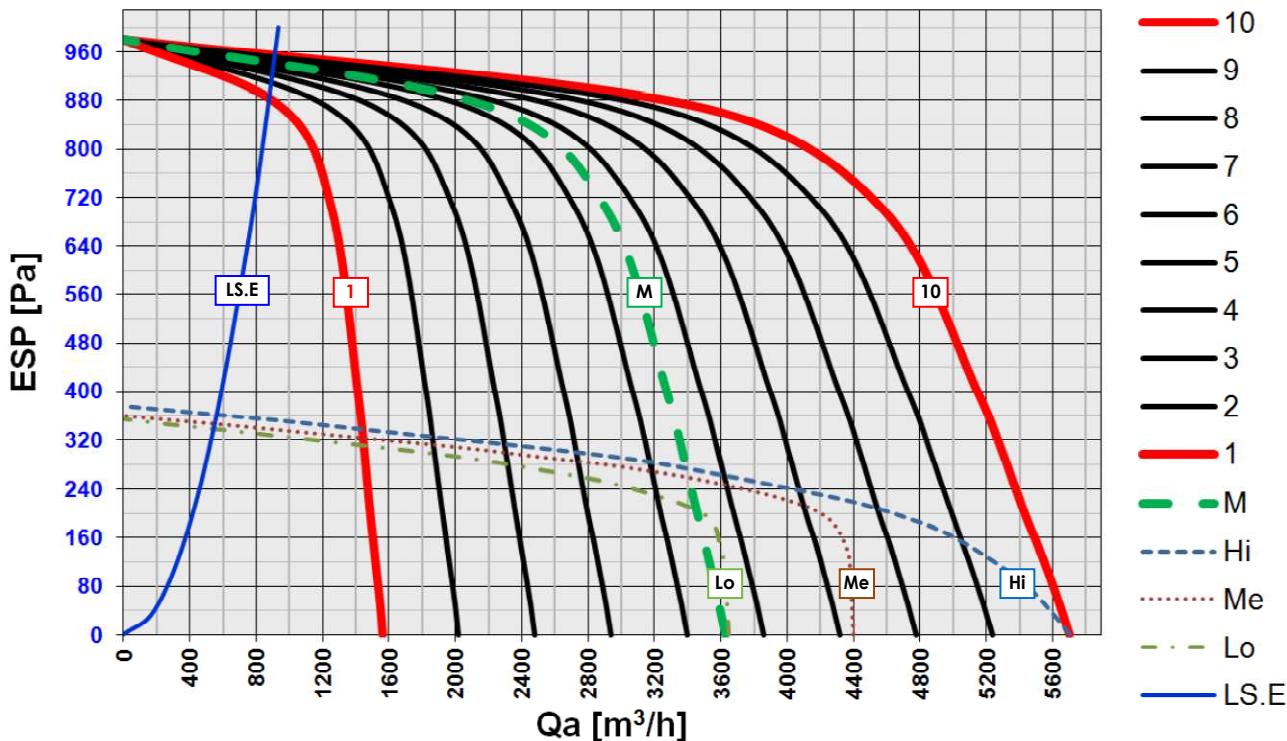
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.281 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.843 kWh (846,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.616 kWh (576,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,6

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipassated points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.2	1.5	1.7	2.0	2.1	2.2	2.5	2.7	2.9
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	2.480	2.720	2.955	3.190	3.425	3.540	3.660	3.895	4.130	4.365
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	43	44	46	47	49	50	51	52	53	56

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/bs (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7/10, efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).
 Si considera prezzo energia elettrica = 0.22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 6/3R EC: UTME 6/3R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (L.I.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (L.I.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	5.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	28.720	23.840	28.720	23.840	20.840
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	33.620	27.650	33.620	27.650	24.010
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.700	4.400	5.700	4.400	3.650
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	51	47	51	47
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	1.955	1.564	1.265	1.285	714
Operating electrical power absorption (5)	A	8.50	6.80	5.50	5.60	3.12
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2.060W - 9.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2.202W - 9.50A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (16)		C (40)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (19)		C (47)	

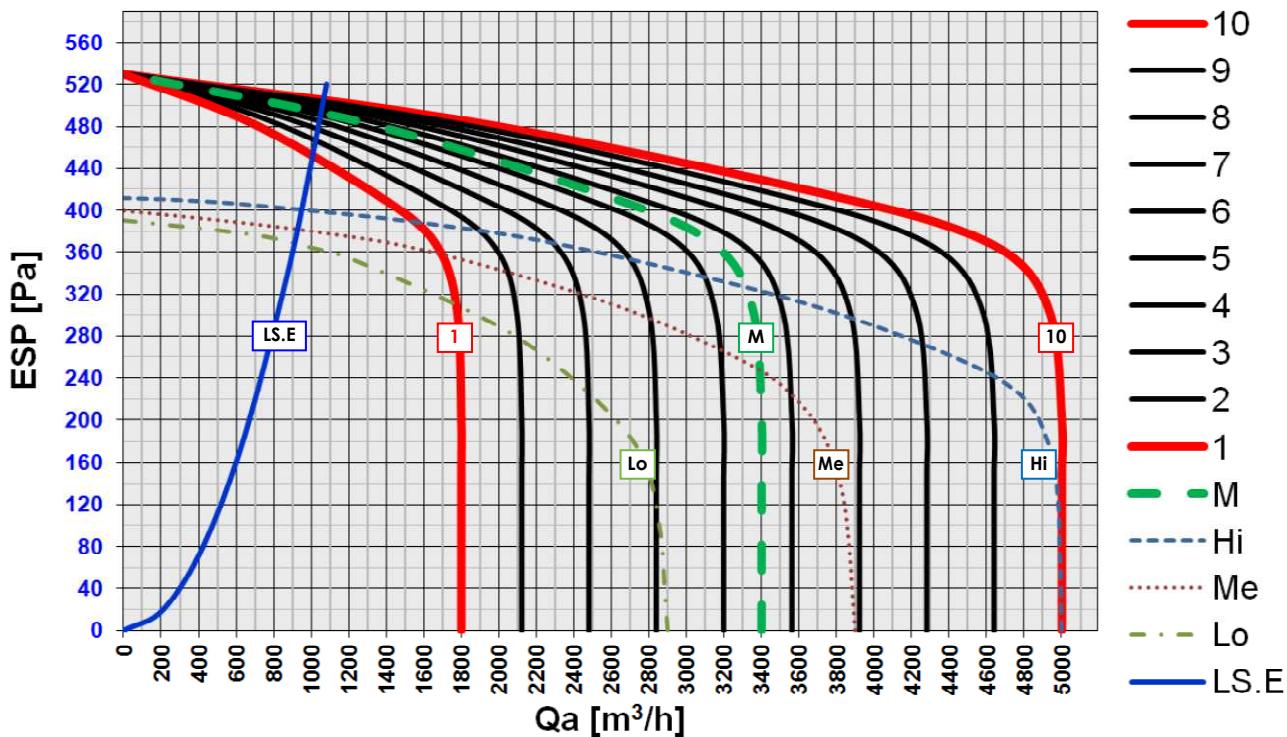
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.389 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	4.167 kWh (917,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.674 kWh (369,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,7

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipassated points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.4	1.8	2.2	2.7	2.9	3.1	3.5	3.8	4.2
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.560	2.020	2.480	2.940	3.400	3.630	3.860	4.320	4.780	5.700
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	37	40	43	46	47	49	51	53	57

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20/20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Level: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 12/3R EC: UTME 12/3R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.9	4.1
Potenza Frigorifera Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	24.100	20.150	24.100	20.150	16.280
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	29.400	24.370	29.400	24.370	19.490
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.000	3.900	5.000	3.900	2.880
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	51	45	57	45
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 690	2x 575	2x 449	2x 420	2x 223
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 3,00	2x 2,50	2x 1,95	2x 1,85	2x 1,01
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.150W – 2x 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 104
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (18)		C (58)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (22)		B (71)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	997 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	2.991 kWh (659,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	933 kWh (206,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	2.058 kWh (453,00 €)

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.120	2.480	2.840	3.200	3.400	3.560	3.920	4.280	5.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	36	39	42	44	47	48	49	51	53	57
Assorbimento elettrico in funzionamento	Tot (Fan 1+2) W	78	104	144	198	264	312	350	452	554	840
Operating electrical power absorption (5)	Tot (Fan 1+2) A	0,62	0,70	0,82	1,02	1,28	1,46	1,62	2,04	2,46	3,10

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab.25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tubi): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT110, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max; 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscald.: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab.25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (4pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/db (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT110, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

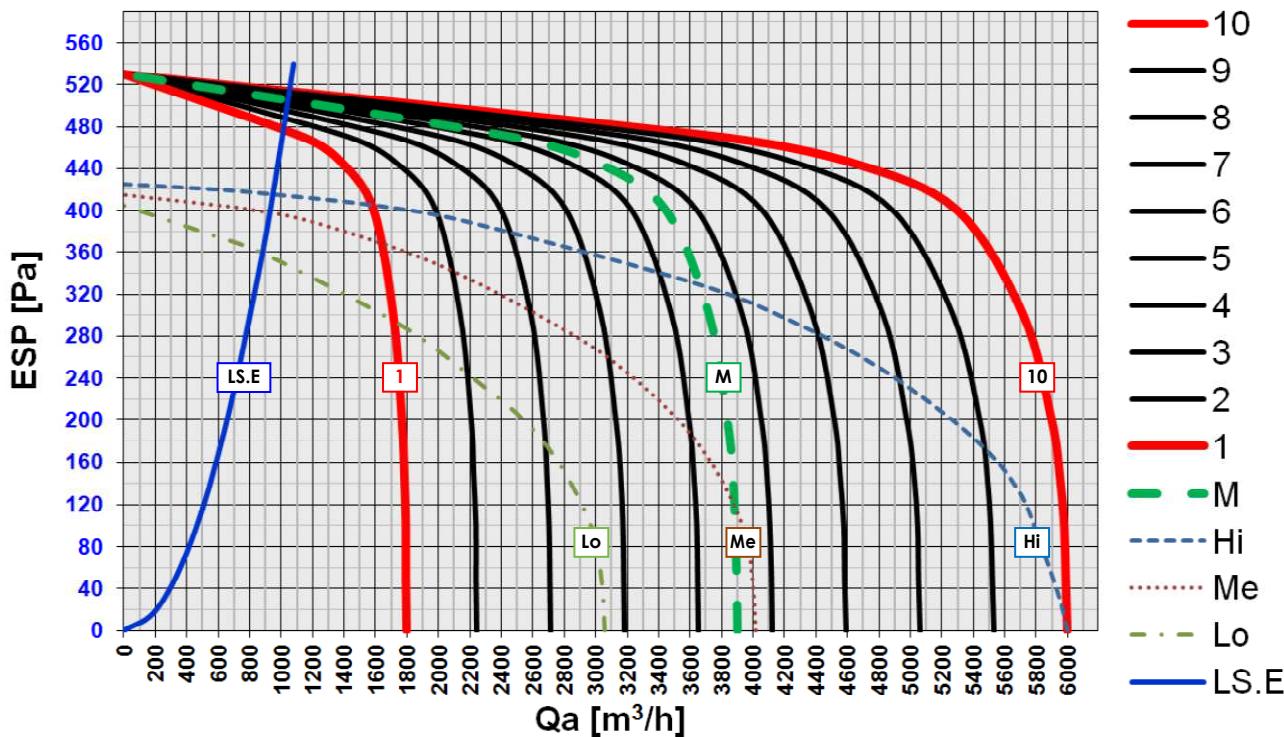
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1-hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 13/3R EC: UTME 13/3R



Qa	Portata aria [m^3/h] Air flow [m^3/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	5.8	3.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	30.100	22.560	30.100	22.560	18.540
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	35.600	26.310	35.600	26.310	21.410
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	6.000	4.020	6.000	4.020	3.060
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	48	57	48	43
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 920	2x 656	2x 483	2x 711	2x 239
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 4,00	2x 2,85	2x 2,10	2x 3,10	2x 1,07
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.150W – 2x 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (19)		C (55)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (22)		B (65)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.113 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.339 kWh (735,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.226 kWh (490,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,0

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.240	2.710	3.180	3.650	3.900	4.120	4.590	5.060	6.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	34	37	40	43	46	47	48	51	53	57

Assorbimento elettrico in funzionamento Tot (Fan 1+2) W **78** 118 184 262 372 **444** 508 676 876 1.142 **1.422**

Operating electrical power absorption (5) Tot (Fan 1+2) A **0,62** 0,74 0,96 1,28 **2,00** 2,28 3,00 3,84 5,00 **6,20**

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. UNI 7940 parte 1°-2° UNI EN 1397/2001.
Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
(1) Raffreddamento (unità 2/4tubi): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
(2) Riscaldamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7/10, efficienza energetica FCEER.
(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI EN 1397/2001 standards.
Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

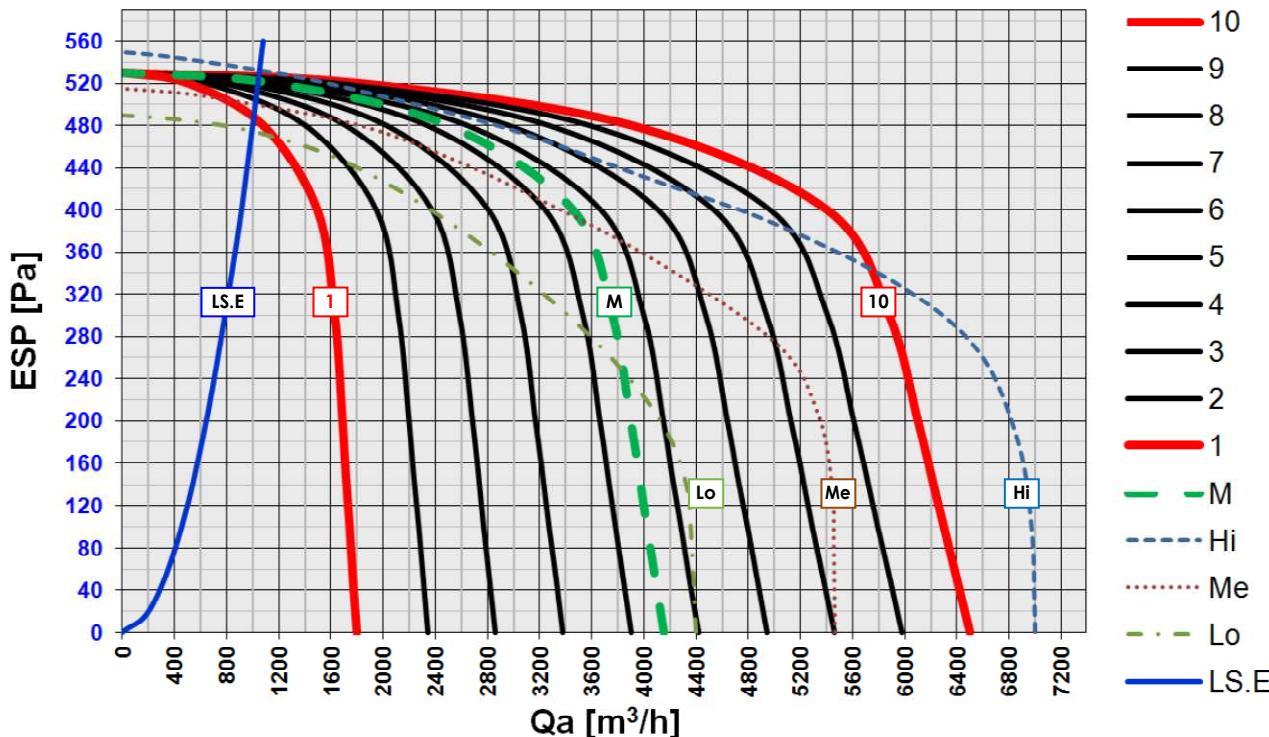
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 14/3R EC: UTME 14/3R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	8.0	6.0
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	34.000	28.430	32.230	28.430	24.340
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	40.450	33.530	38.250	33.530	28.490
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	7.000	5.460	6.500	5.460	4.400
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	56	50	46	50	46
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 1.484	2x 1.196	2x 943	2x 866	2x 550
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 6,45	2x 5,20	2x 4,10	2x 3,78	2x 2,40
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.600W – 2x 7.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (13)		D (33)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (15)		D (39)	

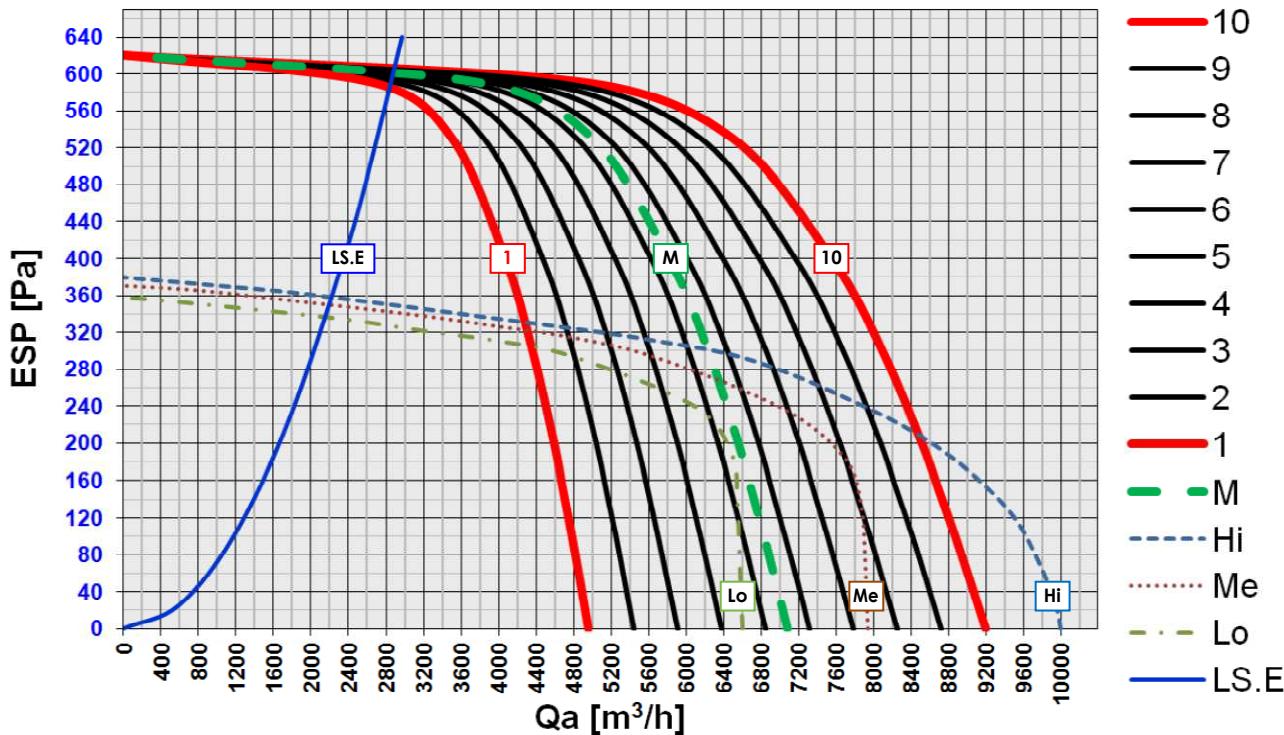
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC		EC	
	Wh	807 Wh	Wh	807 Wh
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	kWh	2.091 kWh	Wh	807 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	6.273 kWh (1.381,00 €)	kWh (€)	2.421 kWh (533,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	3.852 kWh (848,00 €)		
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years		0,4	

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.5	1.8	2.4	2.9	3.2	3.5	3.9	4.5	5.1
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.340	2.860	3.380	3.900	4.150	4.420	4.940	5.460	6.500
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	32	35	38	41	44	45	46	48	50	52
Assorbimento elettrico in funzionamento	Tot (Fan 1+2) W	78	134	210	302	446	524	610	828	1.100	1.732
Operating electrical power absorption (5)	Tot (Fan 1+2) A	0,62	0,80	1,06	1,44	2,00	2,34	2,72	3,64	4,80	6,10

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) **Raffreddamento (unità 2/4tub):** Acqua IN/OUT = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) **Riscaldamento (unità 2/tub):** Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20/25°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) **Portata aria:** Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) **Livelli sonori:** Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) **(6) Dati elettrici:** Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT110, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto); rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) **Cooling (2/4pipe unit):** Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) **Heating (2pipe unit):** Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) **Air flow:** Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) **Sound Levels:** Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) **(6) Electrical data:** Data measured with Wattmeter Jokogawa WT110, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) **Performances and Energy Efficiency Clas:** For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison); ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 15/4R EC: UTME 15/4R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	4.5
Potenza Frigorifera Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	58.100	49.030	54.720	49.030	43.080
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	62.850	52.600	59.020	52.600	45.930
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	10.000	7.900	6.600	9.200	7.900
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	61	55	51	55	51
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 1.553	2x 1.472	2x 1.173	2x 744	2x 547
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 6.75	2x 6.40	2x 5.10	2x 3.25	2x 2.39
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.650W - 2x 7.20A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2x 1.029W - 2x 4.40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (18)		C (56)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (20)		B (61)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	2.563 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	7.689 kWh (1.692,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	5.232 kWh (1.151,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,6

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.2	1.5	1.7	2.0	2.1	2.2	2.5	2.7	2.9
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	4.960	5.440	5.910	6.380	6.850	7.080	7.320	7.790	8.260	9.200
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	46	47	49	50	52	53	54	55	56	59

Tot (Fan 1+2) W **284** Tot (Fan 1+2) A **1,34**

Assorbimento elettrico in funzionamento Tot (Fan 1+2) W **284** Tot (Fan 1+2) A **1,34**

Operating electrical power absorption (5) Tot (Fan 1+2) W **284** Tot (Fan 1+2) A **1,34**

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Riscaldamento (unità 4tub): Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(4) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(5) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7.12

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

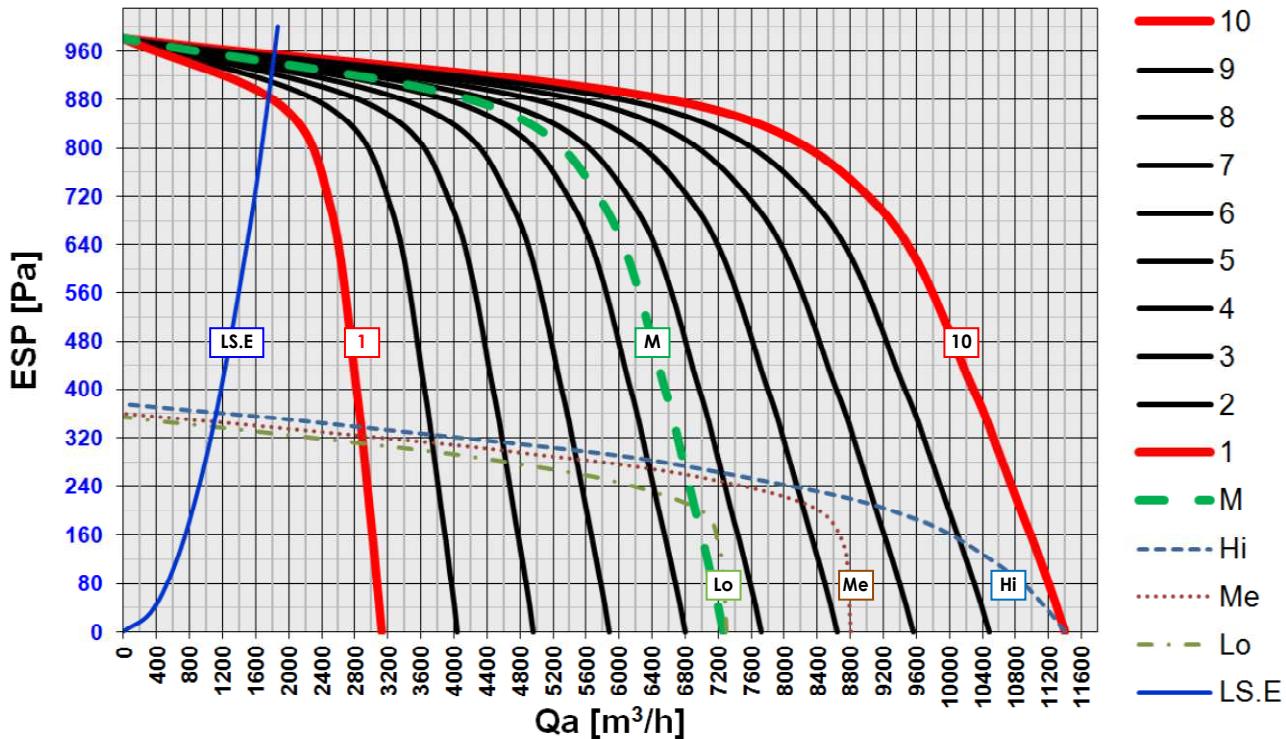
Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 16/4R EC: UTME 16/4R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

L.L.: Limite di funzionamento inferiore (L.I.E per unità EC = L.I.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (L.I.E for EC unit = L.I.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	5.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	67.500	56.020	67.500	56.020	48.970
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	75.610	62.190	75.610	62.190	54.000
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	11.400	8.800	11.400	8.800	7.300
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	60	54	50	54	50
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W A	2x 1.955 2x 8.50	2x 1.564 2x 6.80	2x 1.265 2x 5.50	2x 1.285 2x 5.60	2x 714 2x 3.12
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 2.060W – 2x 9.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2x 2.202W – 2x 9.50A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (19)		C (47)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (21)		C (53)	

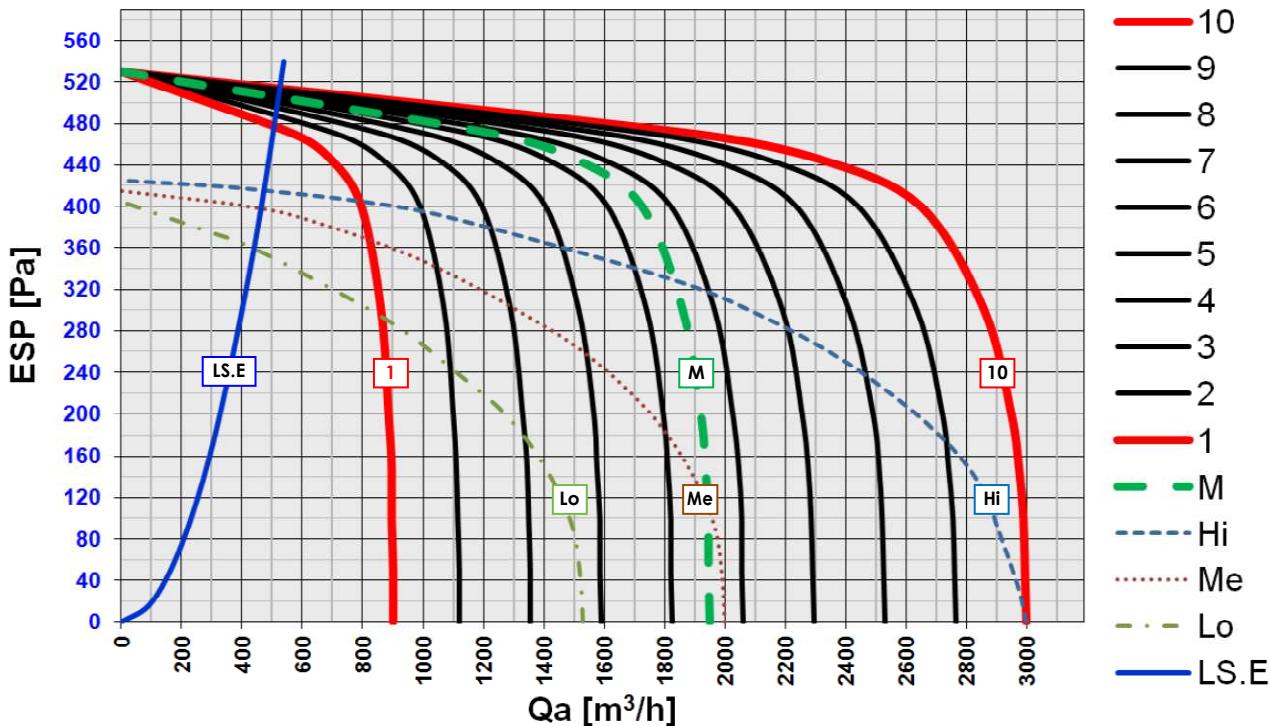
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	2.778 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	8.334 kWh (1.834,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	4.983 kWh (1.096,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,7

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.4	1.8	2.2	2.7	2.9	3.1	3.5	3.8	4.2
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.120	4.040	4.960	5.880	6.800	7.260	7.720	8.640	9.560	11.400
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	36	40	43	46	49	50	52	54	56	60

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tubi): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performance) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).
 Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performance) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 3/6R EC: UTME 3/6R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	5.8	3.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	23.900	16.630	23.900	16.630	12.990
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	23.650	16.330	23.650	16.330	12.690
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.000	2.010	3.000	2.010	1.530
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	54	45	40	45	40
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	920	656	483	711	239
Operating electrical power absorption (5)	A	4.00	2.85	2.10	3.10	1.07
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.150W – 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.074W - 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	D (27)		B (80)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (26)		B (79)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	556 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	1.668 kWh (367,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.113 kWh (244,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,0

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.120	1.355	1.590	1.825	1.950	2.060	2.295	2.530	3.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	31	34	37	40	43	44	45	48	50	54

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.

(1) (2); Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab.25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Riscaldamento (unità 4/tub): Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 74.12 e efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.

(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab.25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2/pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Heating (4/pipe unit): Water IN/OUT = 65/55°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

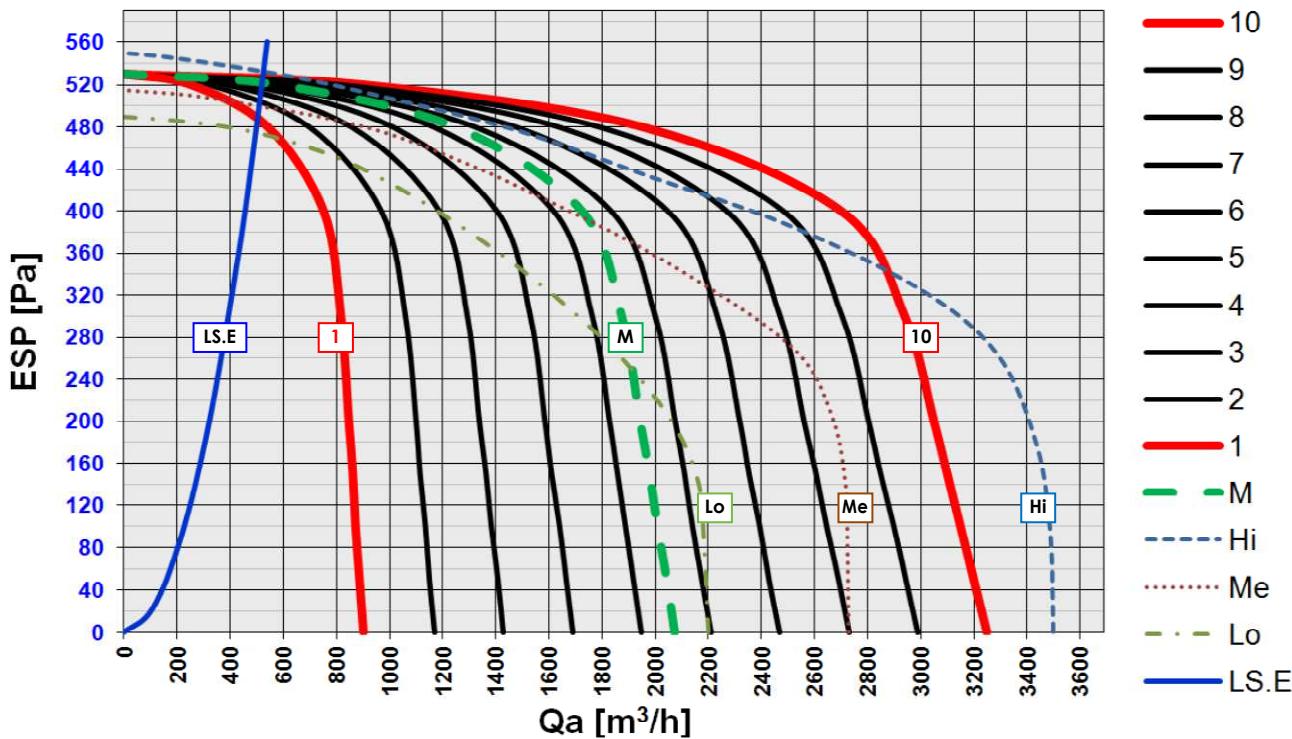
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 4/6R EC: UTME 4/6R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

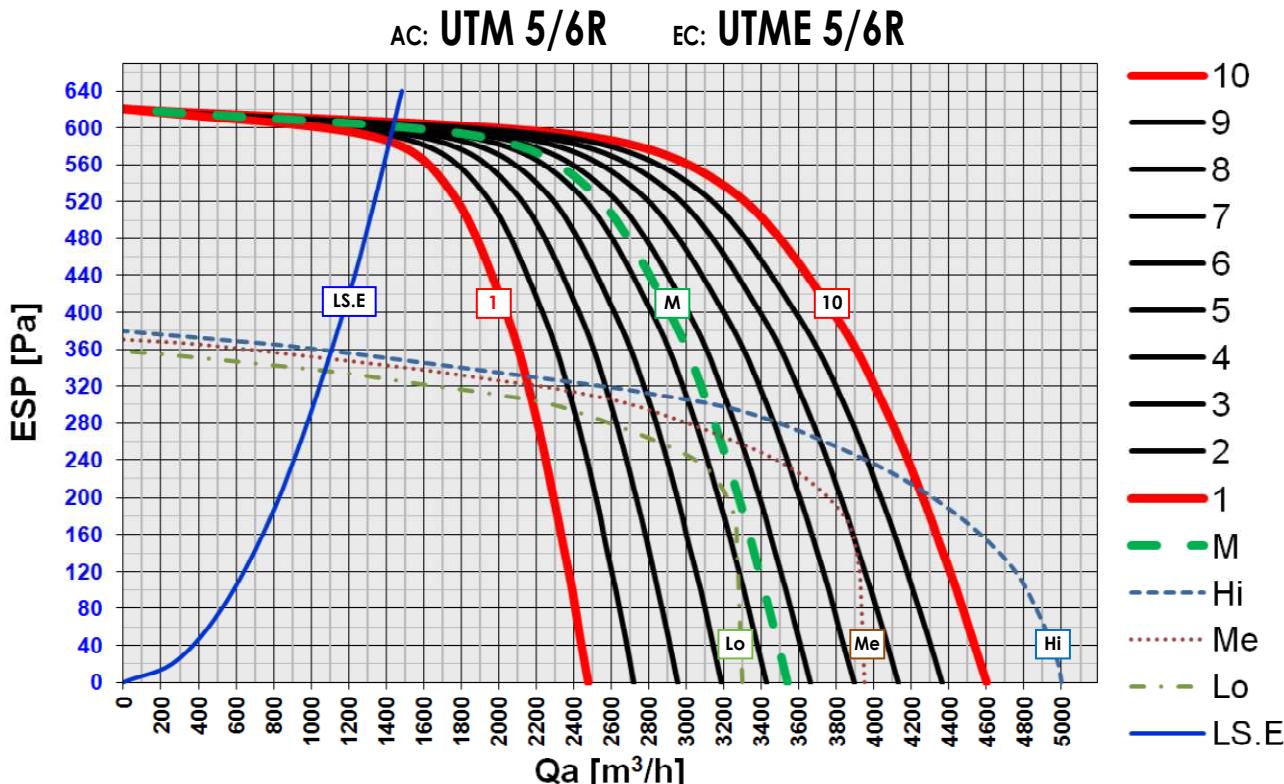
Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	8.0	6.0
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	27.900	22.280	26.090	22.280	18.330
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	27.750	22.050	25.910	22.050	18.060
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.500	2.730	3.250	2.730	2.200
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	53	47	51	47	43
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	1.484	1.196	943	866	550
Operating electrical power absorption (5)	A	6.45	5.20	4.10	3.78	2.40
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.600W - 7.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.074W - 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (20)		C (50)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (19)		C (50)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.045 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.135 kWh (690,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.926 kWh (424,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,4

Prestazioni EC nei punti equipi spaziali 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipi spaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.5	1.8	2.4	2.9	3.2	3.5	3.9	4.5	5.1
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.170	1.430	1.690	1.950	2.075	2.210	2.470	2.730	3.250
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	29	32	35	38	41	42	43	45	47	51

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT110, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 70% Min speed
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 10, eff. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeters Jokogawa WT110, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 70% Min speed - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.



Qa Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]	Hi Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)	10 Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
ESP Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]	Me Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)	1 Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
LS.E Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit	Lo Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)	M Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (L.I.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (L.I.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	4.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	36.400	29.410	33.750	29.410	24.990
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	36.150	29.070	33.470	29.070	24.610
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.000	3.950	4.600	3.950	3.300
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	58	52	56	52	48
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	1.553	1.472	1.173	744	547
Aссорбименто електрическое при работе Operating electrical power absorption (5)	A	6.75	6.40	5.10	3.25	2.39
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)	1.650W - 7,20A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.029W - 4,40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (21)		B (66)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (21)		B (66)	

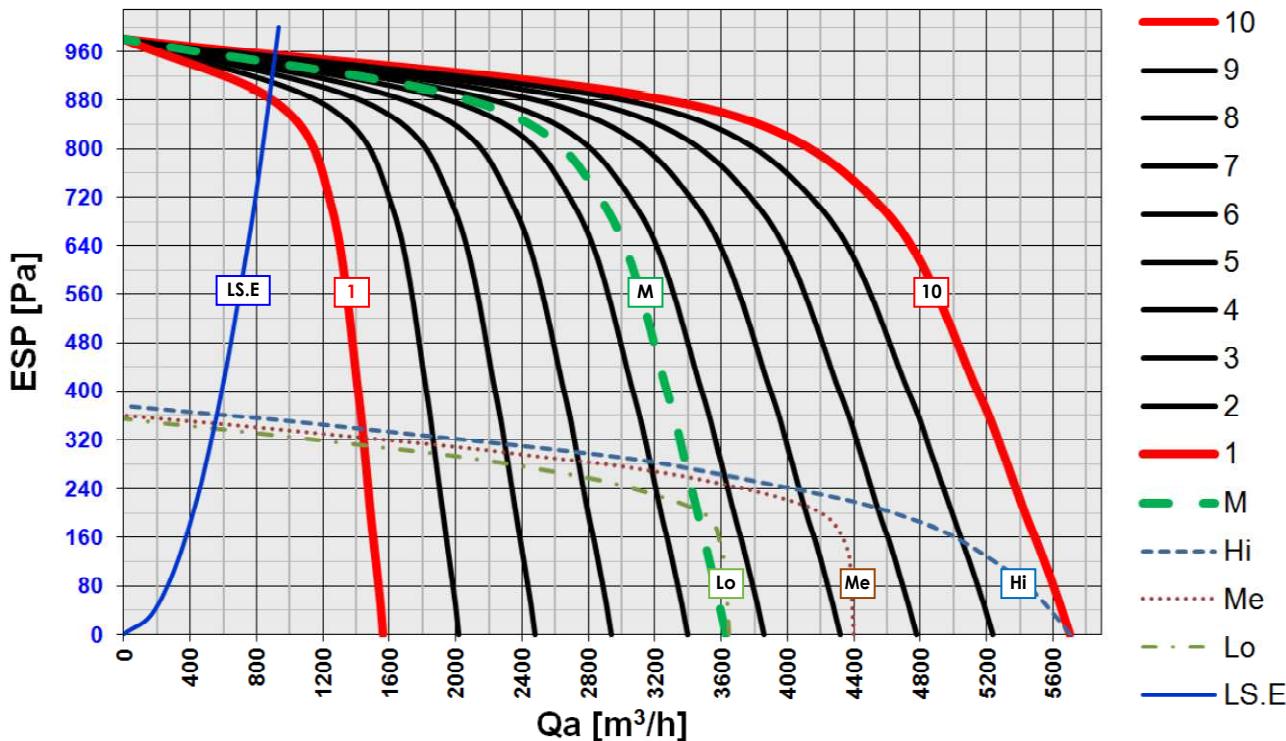
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.281 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.843 kWh (846,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.227 kWh (270,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,6

Prestazioni EC nei punti equipaggiati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.2	1.5	1.7	2.0	2.1	2.2	2.5	2.7	2.9
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	2.480	2.720	2.955	3.190	3.425	3.540	3.660	3.895	4.130	4.365
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	43	44	46	47	49	50	51	52	53	56

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1)(2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab.25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Riscaldamento (unità 4tub): Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento. Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7/10. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0.22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1)(2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab.25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Heating (4pipe unit): Water IN/OUT = 65/55°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 6/6R EC: UTME 6/6R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]	Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]	Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit	Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	5.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	45.150	35.720	45.150	35.720	30.160
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	44.630	35.130	44.630	35.130	29.550
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.700	4.400	5.700	4.400	3.650
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	51	57	51	47
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	1.955	1.564	1.265	1.285	714
Watt (A)	A	8.50	6.80	5.50	5.60	3.12
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2.060W – 9.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2.202W - 9.50A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (24)		C (59)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP		E (24)		C (59)

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.389 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	4.167 kWh (917,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.674 kWh (369,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,7

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.4	1.8	2.2	2.7	2.9	3.1	3.5	3.8	4.2
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.560	2.020	2.480	2.940	3.400	3.630	3.860	4.320	4.780	5.700
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	37	40	43	46	47	49	51	53	57
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	62	104	163	232	357	425	492	674	908	1.285
Watt (A)	A	0.35	0.51	0.75	1.10	1.57	1.89	2.20	2.94	3.96	5.60

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7/12

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/db (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Level: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

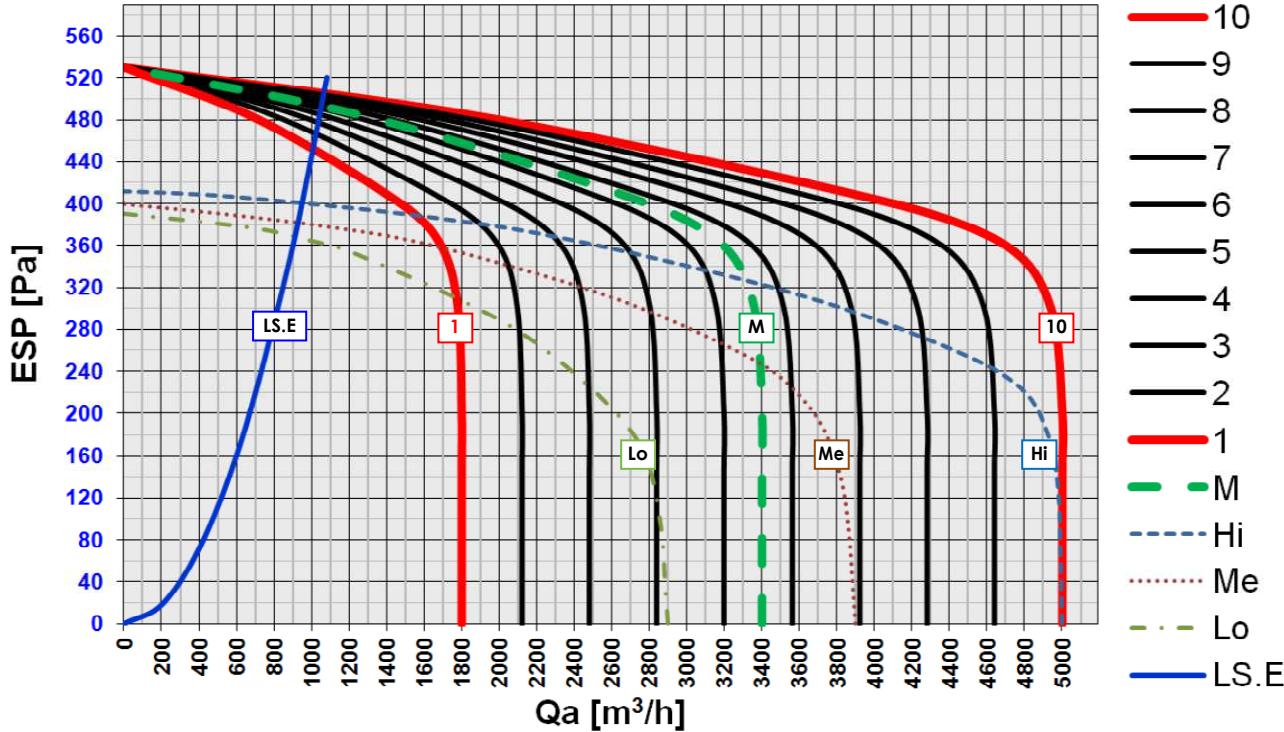
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 12/6R EC: UTME 12/6R



Qa	Portata aria [m^3/h] Air flow [m^3/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.9	4.2
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	40.300	32.180	40.300	32.180	24.620
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	41.300	32.820	41.300	32.820	24.950
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.000	3.900	5.000	3.900	2.900
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	51	57	51	45
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 690	2x 575	2x 449	2x 420	2x 223
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 3,00	2x 2,50	2x 1,95	2x 1,85	2x 1,01
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.150W – 2x 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 104W – 2x 0.53A (230Vac-1Ph-50/60Hz)
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	D (28)		A (89)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (29)		A (93)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	997 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	2.991 kWh (659,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.058 kWh (453,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,1

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.120	2.480	2.840	3.200	3.400	3.560	3.920	4.280	5.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	36	39	42	44	47	48	49	51	53	57
Assorbimento elettrico in funzionamento	Tot (Fan 1+2) W	78	104	144	198	264	312	350	452	554	840
Operating electrical power absorption (5)	Tot (Fan 1+2) A	0,62	0,70	0,82	1,02	1,28	1,46	1,62	2,04	2,46	3,70

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) **Raffreddamento (unità 2/4 tubi):** Acqua IN/OUT = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) **Riscaldamento (unità 2 tubi):** Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) **Riscaldamento (unità 4 tubi):** Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) **Portata aria:** Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CEN-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) **Livelli sonori:** Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) **Dati elettrici:** Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT110, pressione statica ESP=0Pa.

(6) **Valore max. nomiale (di targa motore):** = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) **Prestazioni e Classi Efficienza Energetica:** Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscald.: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo media per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) **Cooling (2/4 pipe unit):** Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) **Heating (2 pipe unit):** Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) **Water:** Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) **Sound Level:** Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) **Electrical data:** Data measured with Wattmeter Jokogawa WT110, static pressure ESP=0Pa.

(6) **Max value, nominal (motor plate data):** = reference value for the electrical system design.

(7) **Performances and Energy Efficiency Clas:** For AC rif. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

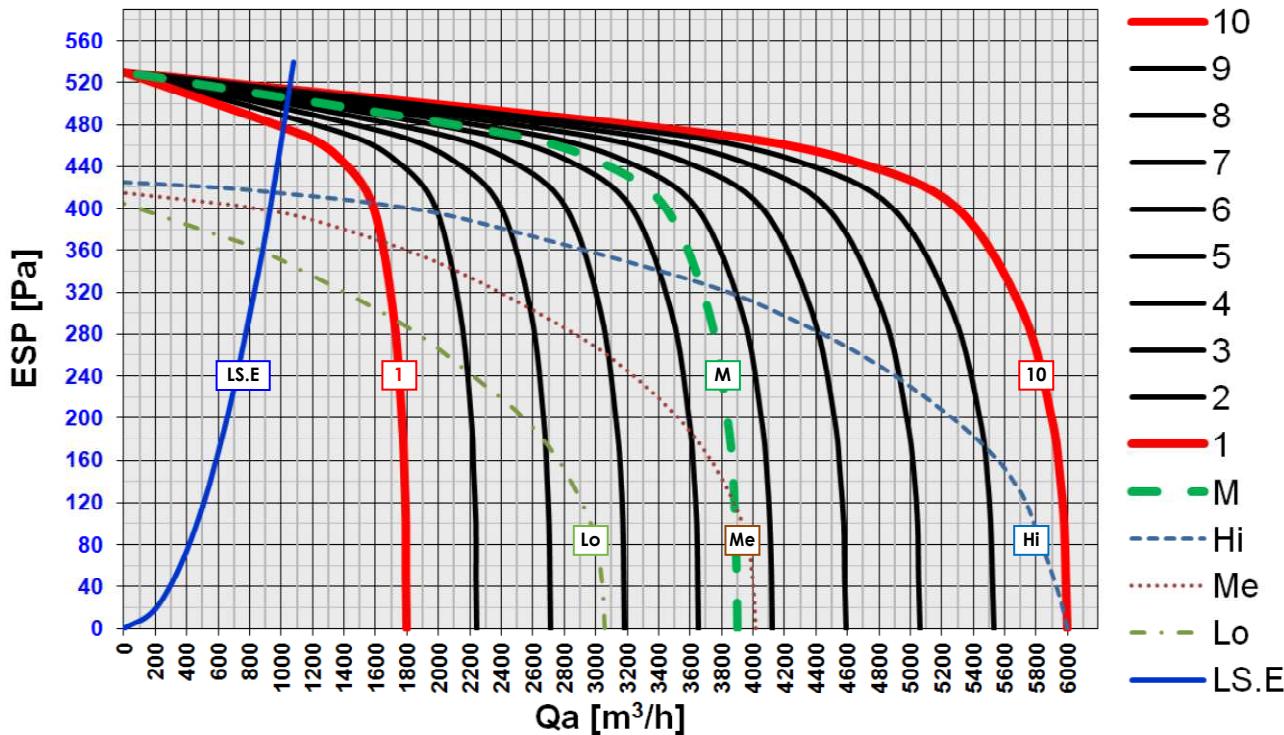
(8) Medium power consumption for 1-hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year).

We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 13/6R EC: UTME 13/6R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	5.8	3.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	48.600	33.820	48.600	33.820	26.420
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	48.350	33.380	48.350	33.380	25.940
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	6.000	4.020	6.000	4.020	3.060
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	48	57	48	43
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 920	2x 656	2x 483	2x 711	2x 239
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 4,00	2x 2,85	2x 2,10	2x 3,10	2x 1,07
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.150W – 2x 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 121
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	D (27)		B (81)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (27)		B (81)	

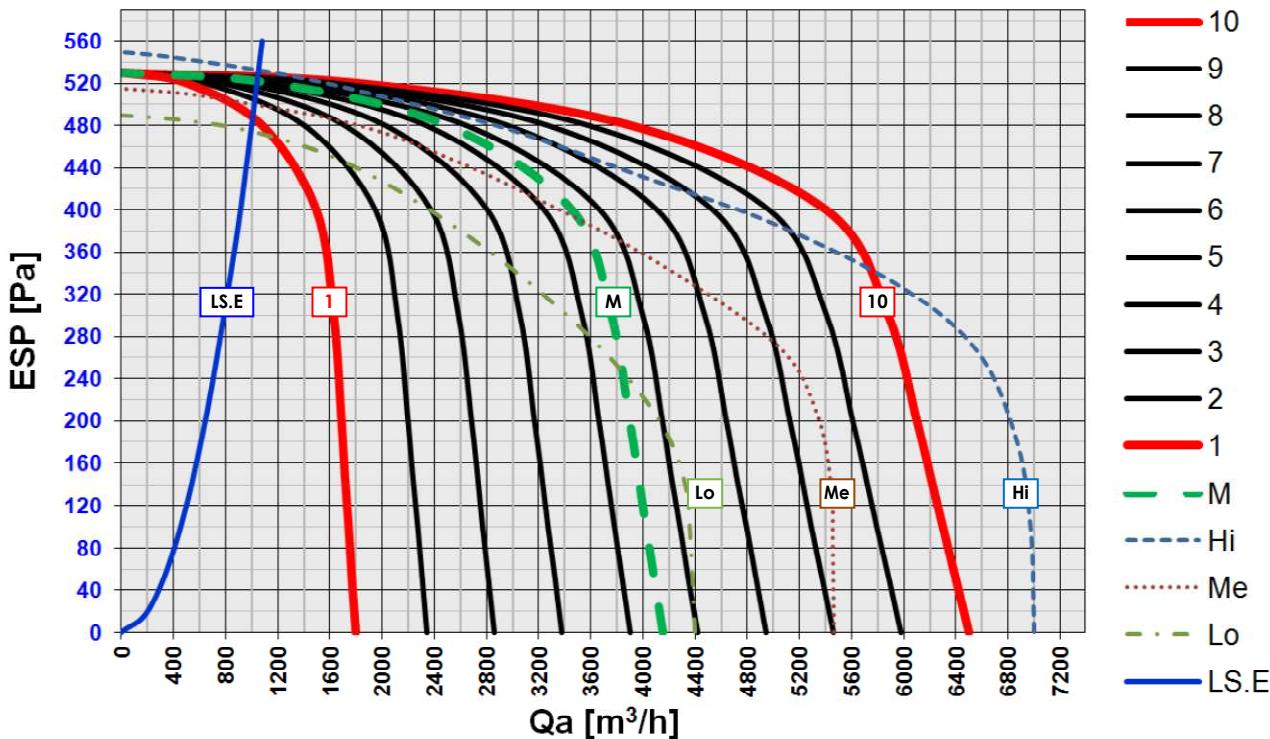
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.113 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.339 kWh (735,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.226 kWh (490,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,0

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.240	2.710	3.180	3.650	3.900	4.120	4.590	5.060	6.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	34	37	40	43	46	47	48	51	53	57

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. UNI 7940 parte 1°-2° UNI EN 1397/2001.
Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
(3) Riscaldamento (unità 4tub): Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CEN-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7/10, efficienza energetica FCEER.
(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).
Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI EN 1397/2001 standards.
Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
(2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
(3) Heating (4pipe unit): Water IN/OUT = 65/55°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeters Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUVENT energy efficiency standard FCEER.
(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 14/6R EC: UTME 14/6R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	8.0	6.0
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	55.400	44.240	51.800	44.240	36.390
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	55.150	43.830	51.500	43.830	35.890
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	7.000	5.460	6.500	5.460	4.400
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	56	50	46	50	46
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 1.484	2x 1.196	2x 943	2x 866	2x 550
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 6.45	2x 5.20	2x 4.10	2x 3.78	2x 2.40
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.600W – 2x 7.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (19)		C (49)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (19)		C (50)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	2.091 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	6.273 kWh (1.381,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	3.852 kWh (848,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,4

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.5	1.8	2.4	2.9	3.2	3.5	3.9	4.5	5.1
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.340	2.860	3.380	3.900	4.150	4.420	4.940	5.460	6.500
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	32	35	38	41	44	45	46	48	50	52

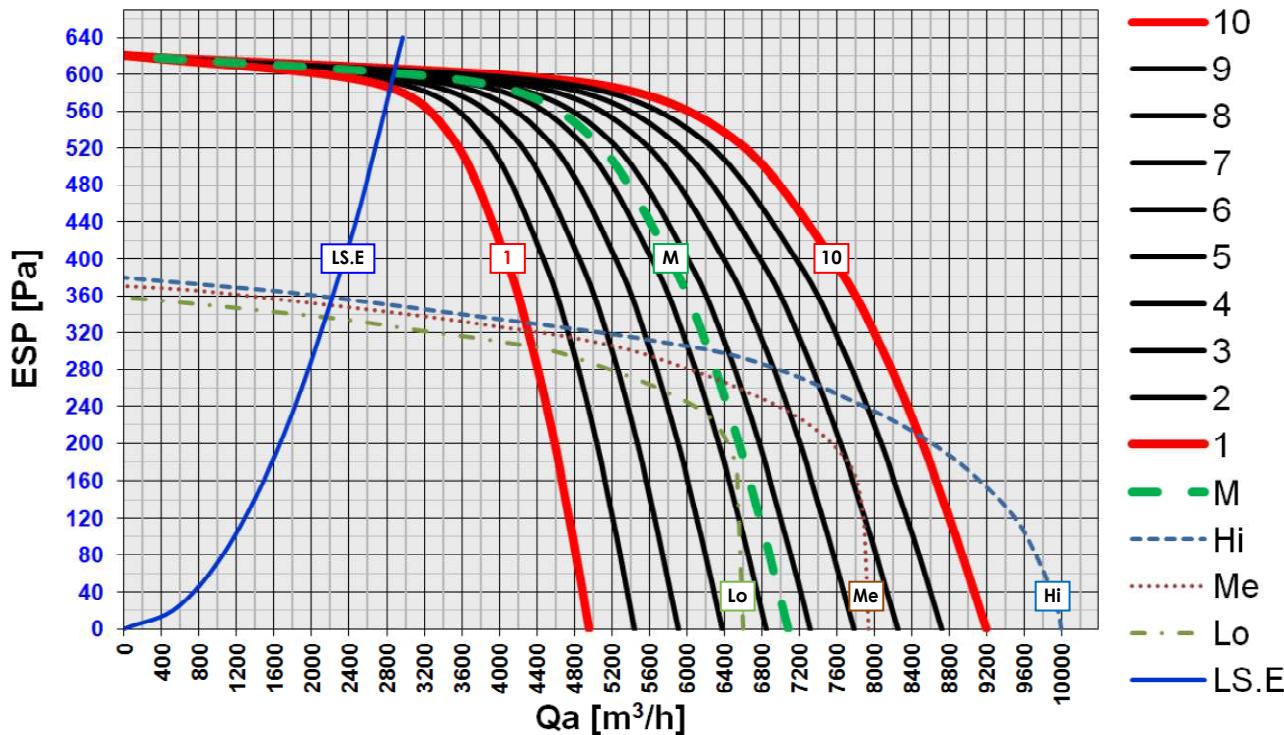
Assorbimento elettrico in funzionamento Tot (Fan 1+2) W **78** 134 210 302 446 **524** 610 828 1.100 1.398 **1.732**

Operating electrical power absorption (5) Tot (Fan 1+2) A **0,62** 0,80 1,06 1,44 2,00 **2,34** 2,72 3,64 4,80 6,10 **7,56**

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
(2) Riscaldamento (unità 2tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/10°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT110, pressione statica ESP=0Pa.
(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
(2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/10°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT110, static pressure ESP=0Pa.
(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUVENT energy efficiency standard FCEER.
(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 15/6R EC: UTME 15/6R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
L.S.E.	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (L.I.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (L.I.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	4.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	75.300	60.830	69.830	60.830	51.700
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	73.300	58.940	67.860	58.940	49.910
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	10.000	7.900	6.600	9.200	7.900
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	61	55	51	55	51
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 1.553	2x 1.472	2x 1.173	2x 744	2x 547
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 6.75	2x 6.40	2x 5.10	2x 3.25	2x 2.39
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.650W - 2x 7.20A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2x 1.029W - 2x 4.40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (22)		B (68)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (22)		B (67)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	2.563 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	7.689 kWh (1.692,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	5.232 kWh (1.151,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,6

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.2	1.5	1.7	2.0	2.1	2.2	2.5	2.7	2.9
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	4.960	5.440	5.910	6.380	6.850	7.080	7.320	7.790	8.260	9.200
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	46	47	49	50	52	53	54	55	56	59

Assorbimento elettrico in funzionamento Tot (Fan 1+2) W

Operating electrical power absorption (5) Tot (Fan 1+2) A

Tot (Fan 1+2) W 284

Tot (Fan 1+2) A 1,34

376 472 576 716 784 858 1.046 1.244 1.392 1.488

1.72 2.14 2.58 3.16 3.46 3.78 4.58 5.44 6.08 6.50

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to UE 2016/2281 Tab:25:

(1) **Cooling (2/4pipe unit):** Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) **Riscaldamento (unità 2 tubi):** Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) **Riscaldamento (unità 4 tubi):** Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(4) **Portata aria:** Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA10-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(5) **Livelli sonori:** Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(6) **Dati elettrici:** Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) **Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.**

(7) **Prestazioni e Classi Efficienza Energetica:** Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscald.: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) **Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7.12:** efficienza energetica FCEER.

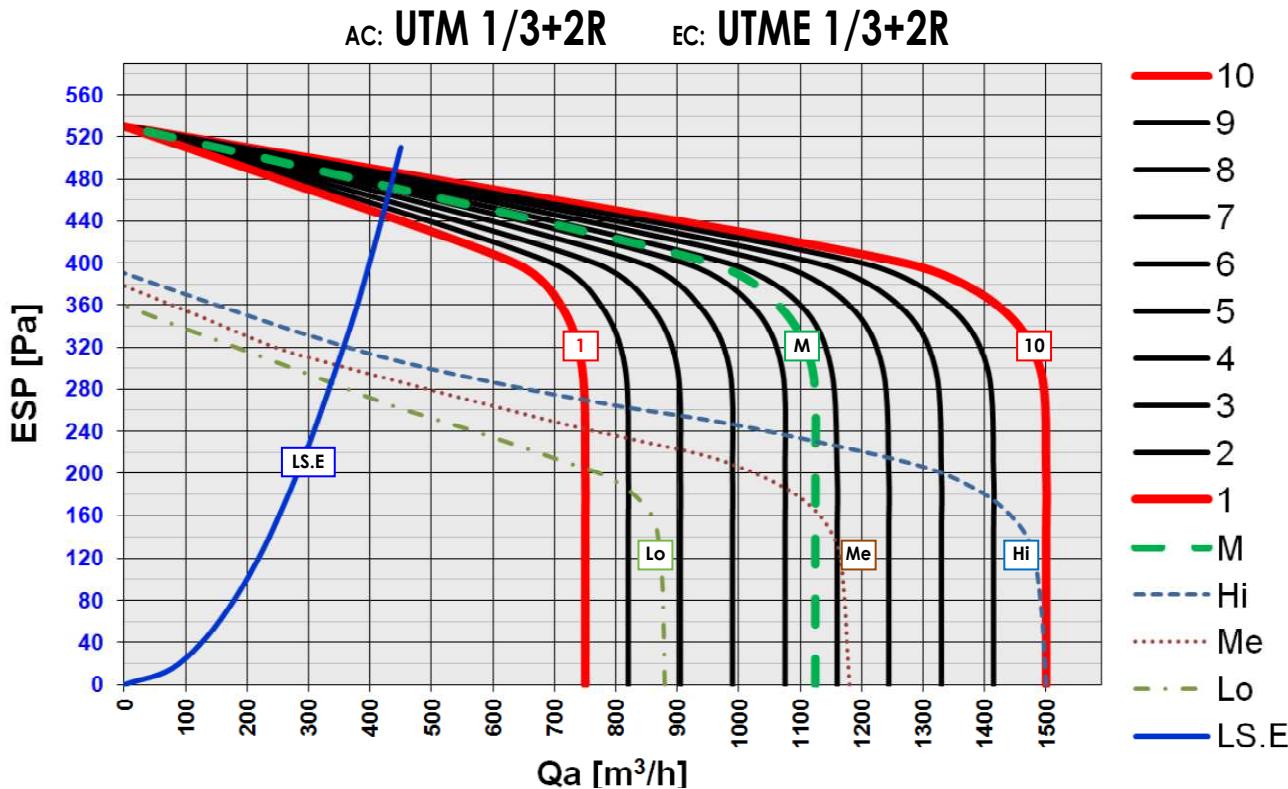
(9) **Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building):** Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) **Tempo ammortamento:** si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) **Payback time:** we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li: Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.2	2.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	7.300	6.140	7.300	6.140	4.970
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	11.830	10.100	8.320	10.100	8.320
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.500	1.180	880	1.500	880
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	46	41	35	46	35
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	322	251	196	114	69
Operating electrical power absorption (5)	A	1.40	1.09	0.85	0.56	0.37
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		550W - 2,40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		1.074W - 4,60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	D (25)		A (98)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	C (42)		A (163)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	218 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	654 kWh (144,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	486 kWh (107,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	2,5

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	750	820	905	990	1.075	1.125	1.160	1.245	1.330	1.500
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	34	36	38	39	40	41	42	43	46
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	39	43	47	53	58	63	67	74	87	114
Operating electrical power absorption (5)	A	0,30	0,31	0,32	0,33	0,35	0,36	0,37	0,40	0,44	0,56

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 4/4tub): Acqua IN/OUT = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/bs (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7.1a

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2/pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

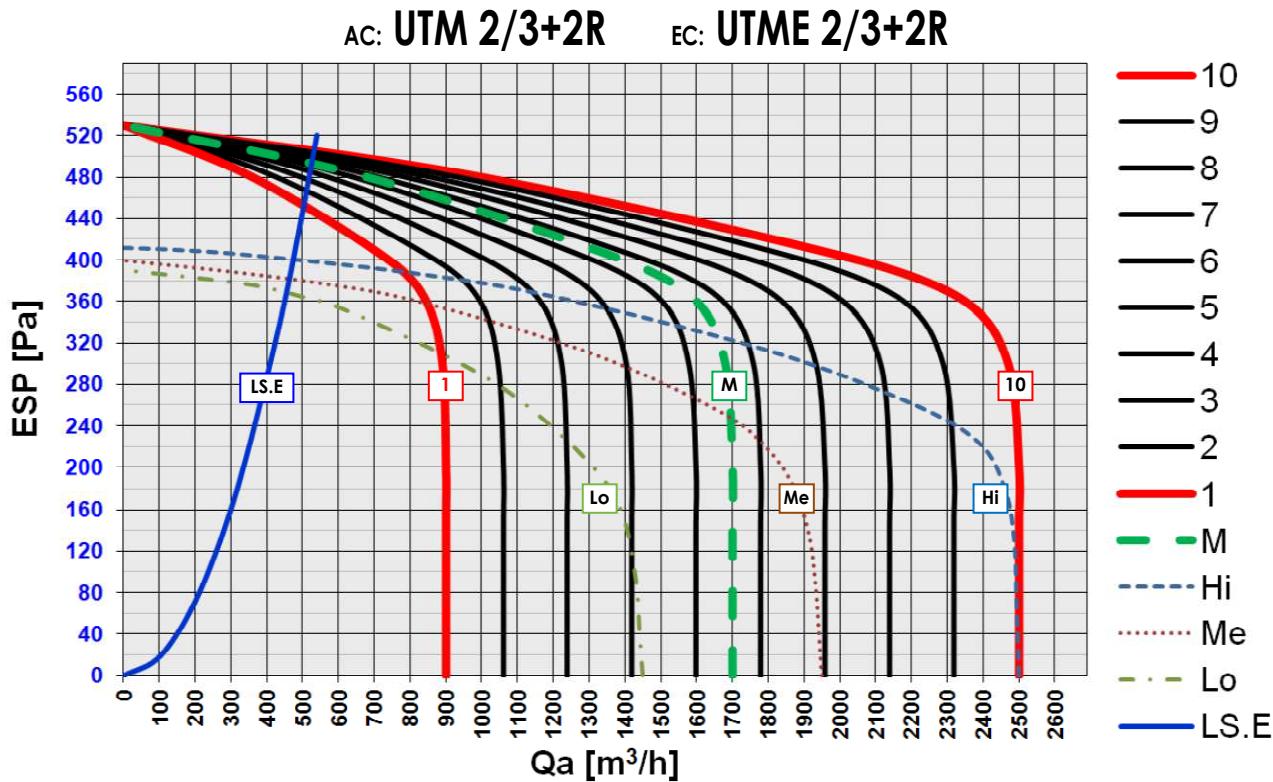
- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.9	4.2
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	11.700	9.780	11.700	9.780	7.900
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	19.290	16.380	19.290	16.380	13.470
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	2.500	1.950	2.500	1.950	1.450
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	54	48	42	48	42
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	690	575	449	420	223
Operating electrical power absorption (5)	A	3.00	2.50	1.95	1.85	1.01
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.150W – 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.074W - 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (18)		C (56)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (30)			A (98)

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	498 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	1.494 kWh (329,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.029 kWh (226,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,1

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.060	1.240	1.420	1.600	1.700	1.780	1.960	2.140	2.320
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	36	39	41	44	45	46	48	50	52
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	39	52	72	99	132	156	175	226	277	420
Operating electrical power absorption (5)	A	0.31	0.35	0.41	0.51	0.64	0.73	0.81	1.02	1.23	1.85

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cdb/19°Cwb (for all speeds), @ESP=0Pa.

(2) Heating (2/pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.

(3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.

(4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.

(5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.

(6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.

(7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

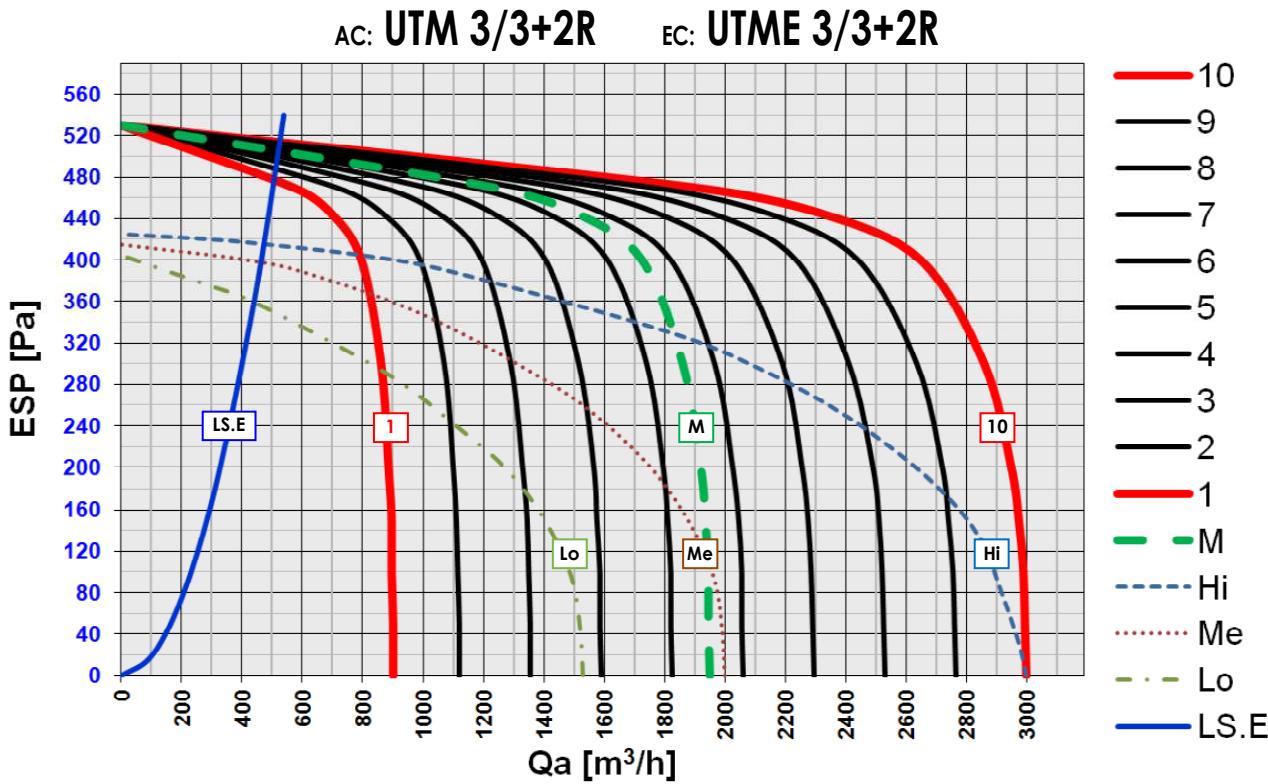
- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed

(8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.

(9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

L.I.E: Limite di funzionamento inferiore (L.I.E per unità EC = L.I.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (L.I.E for EC unit = L.I.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	5.8	3.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	14.600	10.940	14.600	10.940	8.990
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	24.270	18.640	24.270	18.640	15.570
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.000	2.010	3.000	2.010	1.530
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	54	45	40	45	40
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	920	656	483	711	239
Operating electrical power absorption (5)	A	4.00	2.85	2.10	3.10	1.07
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)	1.150W – 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.074W - 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (18)		C (54)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (31)		A (94)	

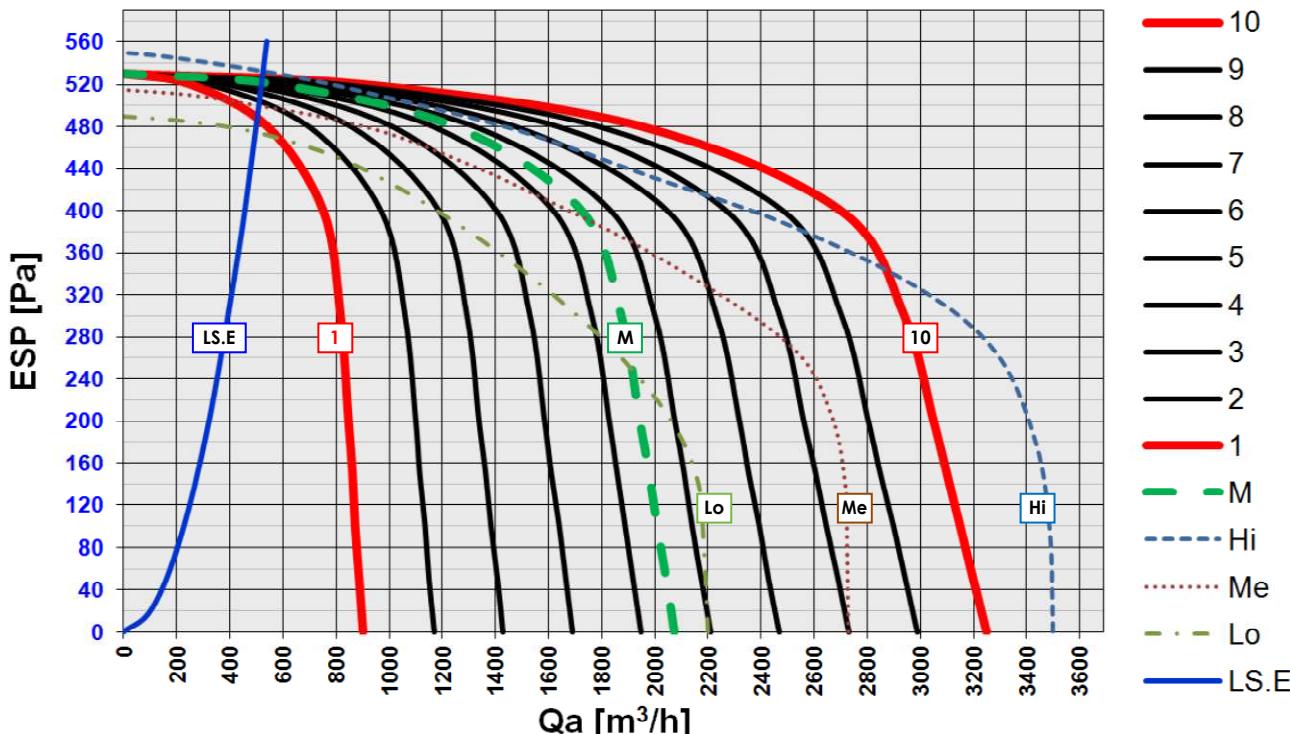
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	556 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	1.668 kWh (367,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.113 kWh (244,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,0

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.120	1.355	1.590	1.825	1.950	2.060	2.295	2.530	3.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	31	34	37	40	43	44	45	48	50	54

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2); Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab.25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20/20°C(db) (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT110, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed (8) Consumo medi per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2); Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab.25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT110, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed (8) Medium power consumption for 1-hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 4/3+2R EC: UTME 4/3+2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]		Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]		Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit		Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

Il: Limite di funzionamento inferiore (L.I.E per unità EC = L.I.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (L.I.E for EC unit = L.I.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	8.0	6.0
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	17.000	14.220	16.120	14.220	12.170
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	28.180	23.920	26.835	23.920	20.750
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.500	2.730	3.250	2.730	2.200
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	53	47	51	47	43
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	1.484	1.196	943	866	550
Operating electrical power absorption (5)	A	6.45	5.20	4.10	3.78	2.40
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.600W - 7.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.074W - 4,60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (13)		D (33)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (22)		C (56)	

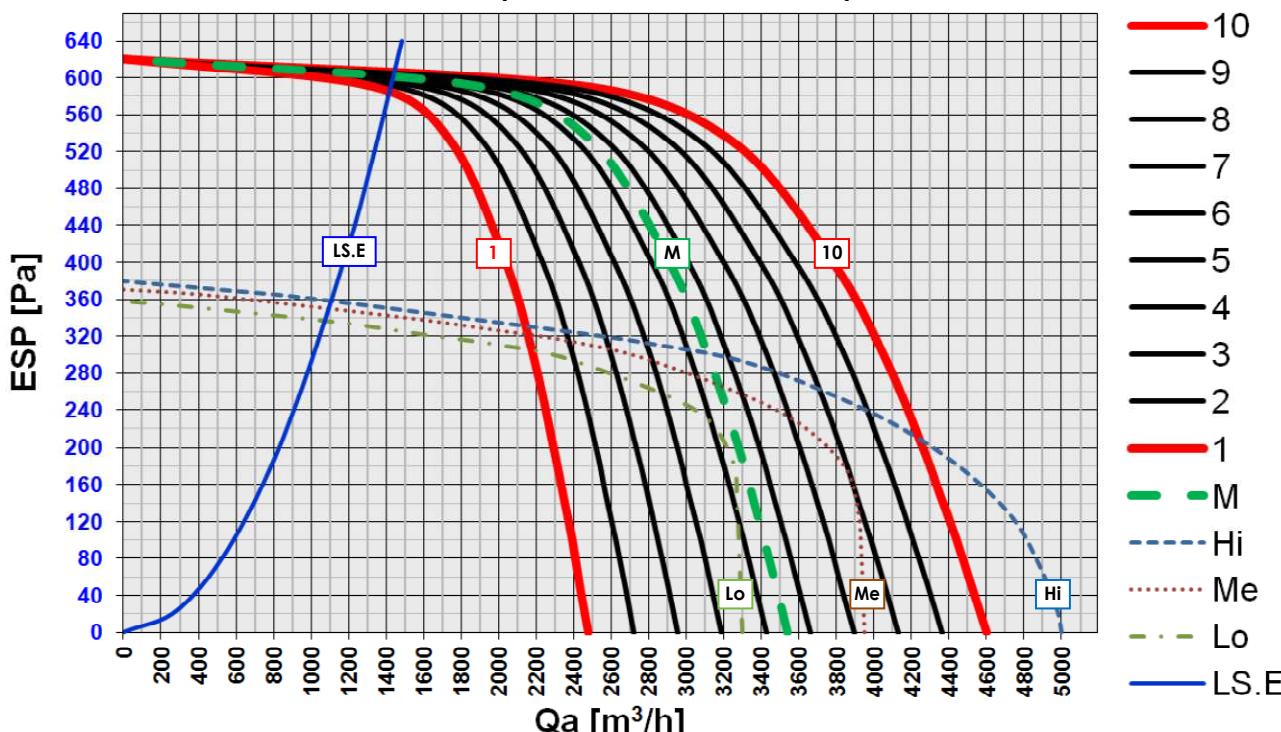
Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation					AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)				Wh	1.045 Wh	403 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)				kWh (€)	3.135 kWh (690,00 €)	1.209 kWh (266,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)				kWh (€)	1.926 kWh (424,00 €)	
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)			Anni - Years	0,4		

Prestazioni EC nei punti equipi- spaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)			1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.5	1.8	2.4	2.9	3.2	3.5	3.9	4.5	5.1	10.0	
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	900	1.170	1.430	1.690	1.950	2.075	2.210	2.470	2.730	2.990	3.250	
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	29	32	35	38	41	42	43	45	47	49	51	

Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/15°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CEN-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT110, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscald.: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 (8) Consumo medi per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7-10, efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0.22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/15°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CEN-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT110, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 5/3+2R EC: UTME 5/3+2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

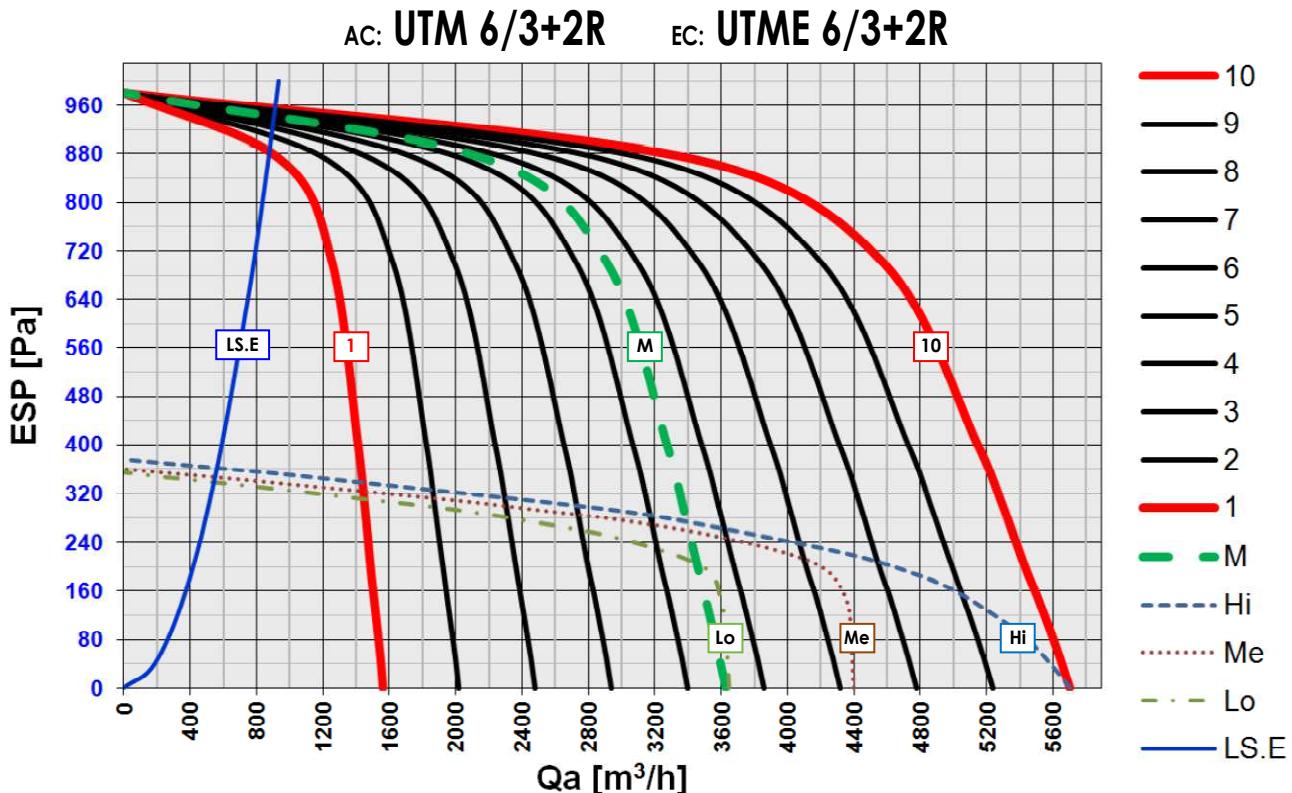
Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	4.5
Potenza Frigorifera Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	22.200	18.730	20.910	18.730	16.460
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	35.910	30.750	33.990	30.750	27.310
Portata aria nominale - Nominal Air flow (3)	m³/h	5.000	3.950	4.600	3.950	3.300
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	58	52	56	52	48
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	1.553	1.472	1.173	744	547
A	A	6.75	6.40	5.10	3.25	2.39
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		1.650W - 7.20A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			1.029W - 4.40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (14)		C (43)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (23)		B (72)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.281 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.843 kWh (846,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	1.227 kWh (270,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,6

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.2	1.5	1.7	2.0	2.1	2.2	2.5	2.7	2.9
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	2.480	2.720	2.955	3.190	3.425	3.540	3.660	3.895	4.130	4.365
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	43	44	46	47	49	50	51	52	53	56

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni: Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici normali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 4/4tubi): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7/10, eff. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).
 Si considera prezzo energia elettrica = 0.22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2/pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	5.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	28.720	23.840	28.720	23.840	20.840
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	46.830	39.490	46.830	39.490	34.910
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.700	4.400	5.700	4.400	3.650
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	51	47	51	47
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	1.955	1.564	1.265	1.285	714
Operating electrical power absorption (5)	A	8.50	6.80	5.50	5.60	3.12
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2.060W - 9.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2.202W - 9.50A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (16)		C (40)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (27)		B (68)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.389 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	4.167 kWh (917,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.493 kWh (548,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,7

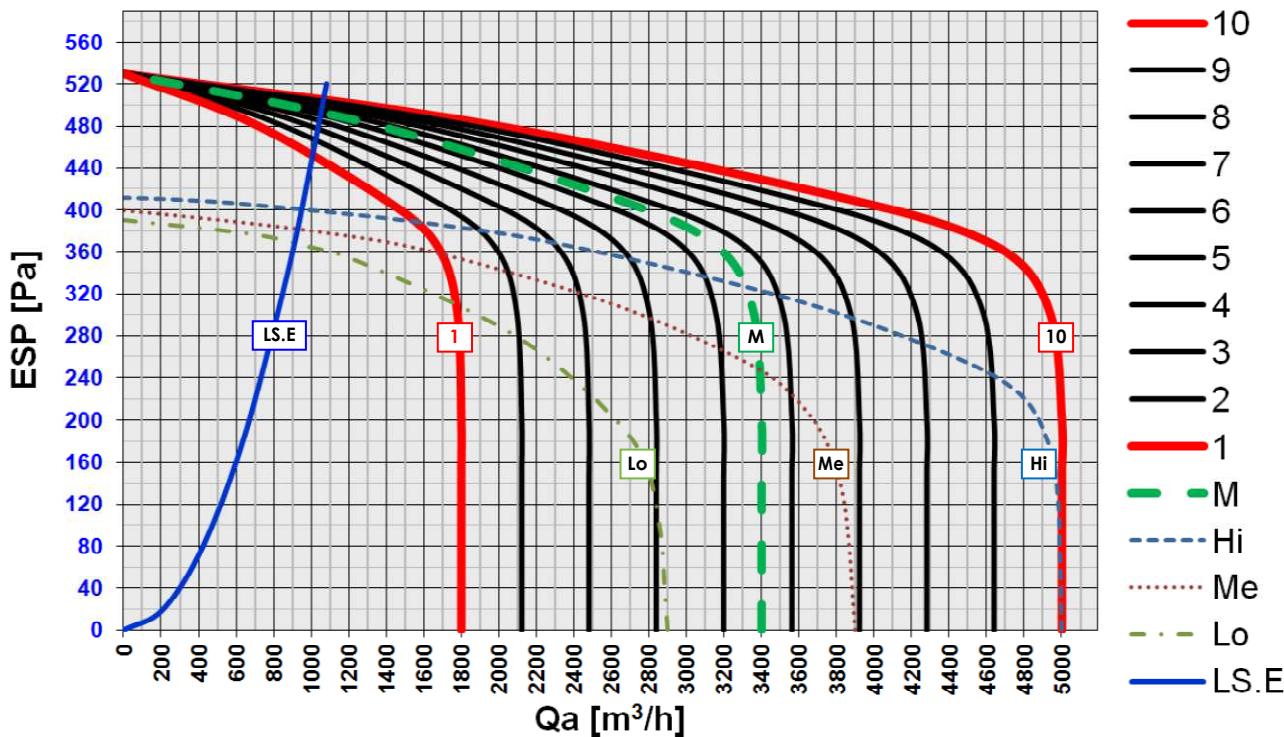
Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.4	1.8	2.2	2.7	2.9	3.1	3.5	3.8	4.2
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.560	2.020	2.480	2.940	3.400	3.630	3.860	4.320	4.780	5.700
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	33	37	40	43	46	47	49	51	53	57

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab.25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetro Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab.25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Level: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed (8) Medium power consumption for 1-hour operation calculated according to EUVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 12/3+2R

EC: UTME 12/3+2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	6.9	4.2
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	24.100	20.150	24.100	20.150	16.280
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	39.830	33.810	39.830	33.810	27.820
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	5.000	3.900	5.000	3.900	2.900
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	51	57	51	45
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 690	2x 575	2x 449	2x 420	2x 223
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 3,00	2x 2,50	2x 1,95	2x 1,85	2x 1,01
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.150W – 2x 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 104
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (18)		C (58)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (31)		A (101)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	997 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	2.991 kWh (659,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	933 kWh (206,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,1

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.120	2.480	2.840	3.200	3.400	3.560	3.920	4.280	5.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	36	39	42	44	47	48	49	51	53	57

Tot (Fan 1+2) W
Operating electrical power absorption (5)

Tot (Fan 1+2) A
Operating electrical power absorption (5)

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
(1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.

Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Riscaldamento (unità 4/tub): Acqua IN/OUT = 65/55°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(4) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA10-21/74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(5) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscald.: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo media per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 7/10, eff. efficienza energetica FCEER.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

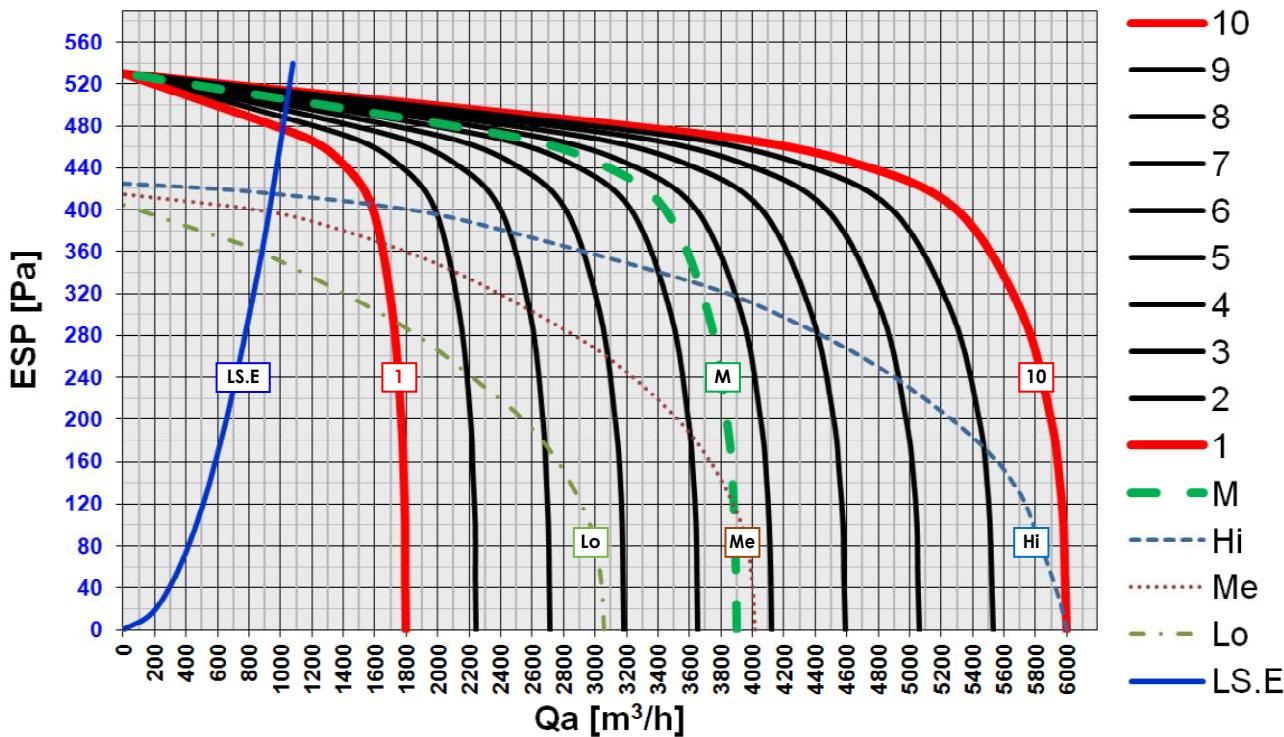
Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 13/3+2R EC: UTME 13/3+2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	5.8	3.7
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	30.100	22.560	30.100	22.560	18.540
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	49.160	37.760	49.160	37.760	31.540
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	6.000	4.020	6.000	4.020	3.060
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	57	48	57	48	43
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 920	2x 656	2x 483	2x 711	2x 239
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 4,00	2x 2,85	2x 2,10	2x 3,10	2x 1,07
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.150W – 2x 5.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 121
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (19)		C (55)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (31)		A (95)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	1.113 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	3.339 kWh (735,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	2.226 kWh (490,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	1,0

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	2.0	3.0	4.0	5.0	5.5	6.0	7.0	8.0	9.0
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.240	2.710	3.180	3.650	3.900	4.120	4.590	5.060	6.000
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	34	37	40	43	46	47	48	51	53	57

Assorbimento elettrico in funzionamento Tot (Fan 1+2) W

Operating electrical power absorption (5) Tot (Fan 1+2) A

Tot (Fan 1+2) W 78

Tot (Fan 1+2) A 0,62

118

184

262

372

444

508

676

876

1.142

1.422

5.00

6.20

Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.

(1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.

Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:

(1) Raffreddamento (unità 4/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.

(3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.

(4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

(5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

(6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

(7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 10.1/2010.

(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

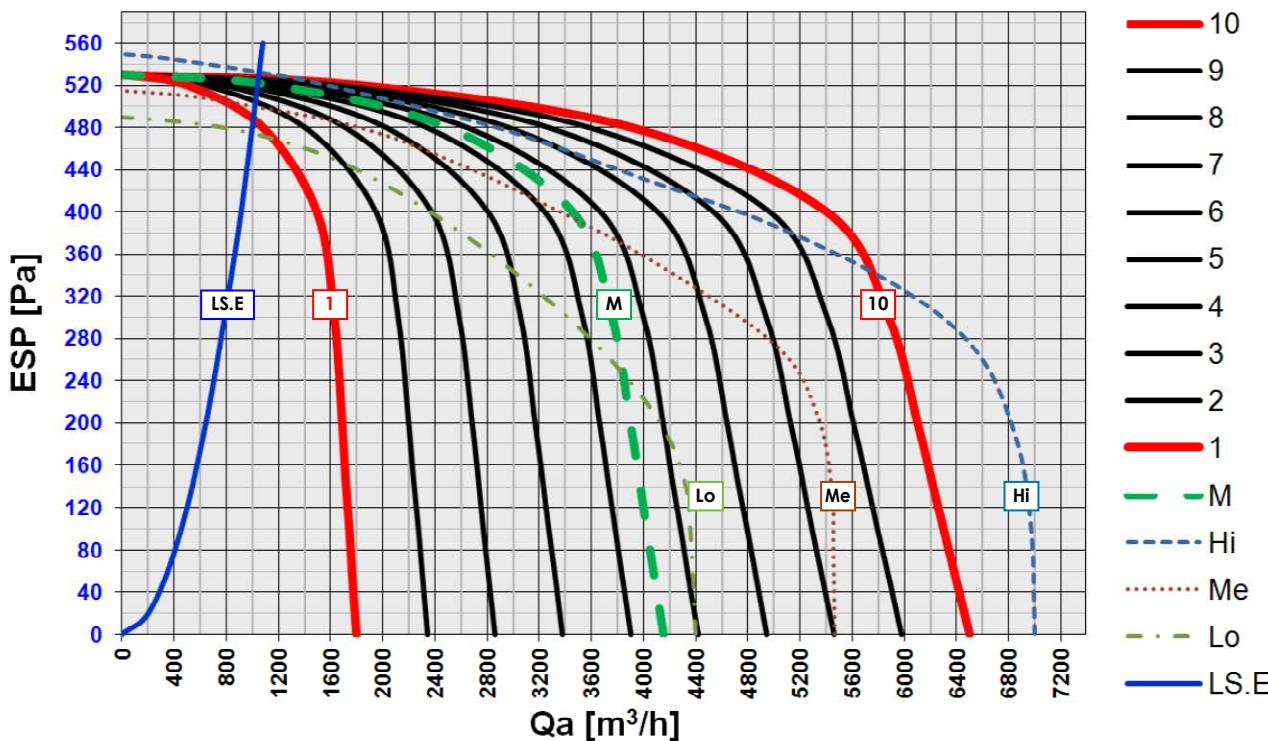
(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).

(10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 14/3+2R

EC: UTME 14/3+2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	8.0	6.0
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	34.000	28.430	32.230	28.430	24.340
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	55.470	47.090	52.820	47.090	40.850
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	7.000	5.460	6.500	5.460	4.400
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	56	50	54	50	46
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 1.484	2x 1.196	2x 943	2x 866	2x 550
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 6.45	2x 5.20	2x 4.10	2x 3.78	2x 2.40
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.600W – 2x 7.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 1.074W – 2x 4.60A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (13)		D (33)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (21)		C (55)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	2.091 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	6.273 kWh (1.381,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	3.852 kWh (848,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,4

Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.5	1.8	2.4	2.9	3.2	3.5	3.9	4.5	5.1
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	1.800	2.340	2.860	3.380	3.900	4.150	4.420	4.940	5.460	6.500
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	32	35	38	41	44	45	46	48	50	52

Assorbimento elettrico in funzionamento Tot (Fan 1+2) W

Operating electrical power absorption (5) Tot (Fan 1+2) A

Tot (Fan 1+2) W 78

Tot (Fan 1+2) A 0,62

134

302

446

524

610

828

1.100

2.34

2.72

3.64

4.80

6.10

7.56

Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera rivelante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.

Valori rilevati con Wattmeter Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.

Valore max, nominale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.

Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto); rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)

- FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min

- FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min

(8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT 74.12

Efficienza energetica FCEER.

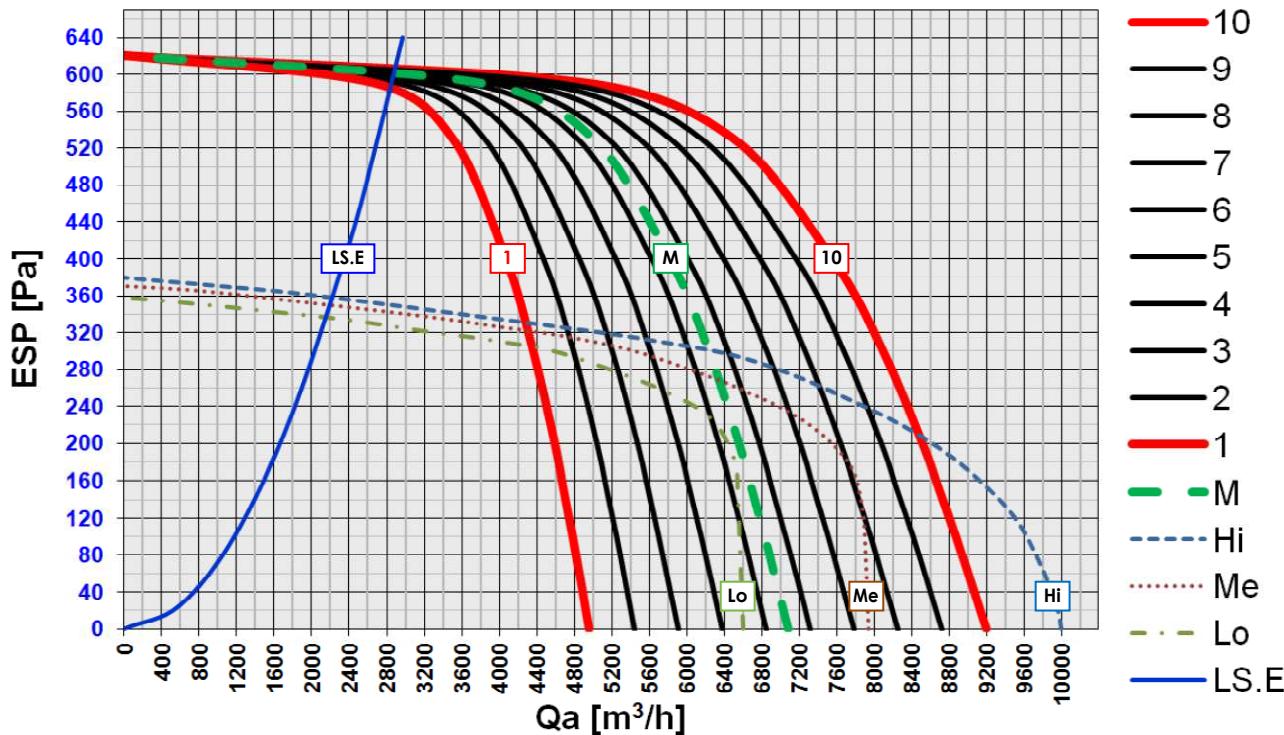
(9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).

Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).

(10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

Technical data refer to the following conditions: Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbw (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C(db) (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in riverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1hour operation calculated according to EUVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 15/4+2R EC: UTME 15/4+2R



Qa	Portata aria [m ³ /h] Air flow [m ³ /h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	4.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	58.100	49.030	54.720	49.030	43.080
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	75.740	64.840	71.680	64.840	57.600
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	10.000	7.900	6.600	9.200	7.900
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	61	55	51	55	51
Assorbimento elettrico in funzionamento	W	2x 1.553	2x 1.472	2x 1.173	2x 744	2x 547
Operating electrical power absorption (5)	A	2x 6.75	2x 6.40	2x 5.10	2x 3.25	2x 2.39
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 1.650W - 2x 7.20A (230Vac-1Ph-50/60Hz)			2x 1.029W - 2x 4.40A (230Vac-1Ph-50/60Hz)	
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (18)		C (56)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	E (24)		B (76)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	2.563 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	7.689 kWh (1.692,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	5.232 kWh (1.151,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,6

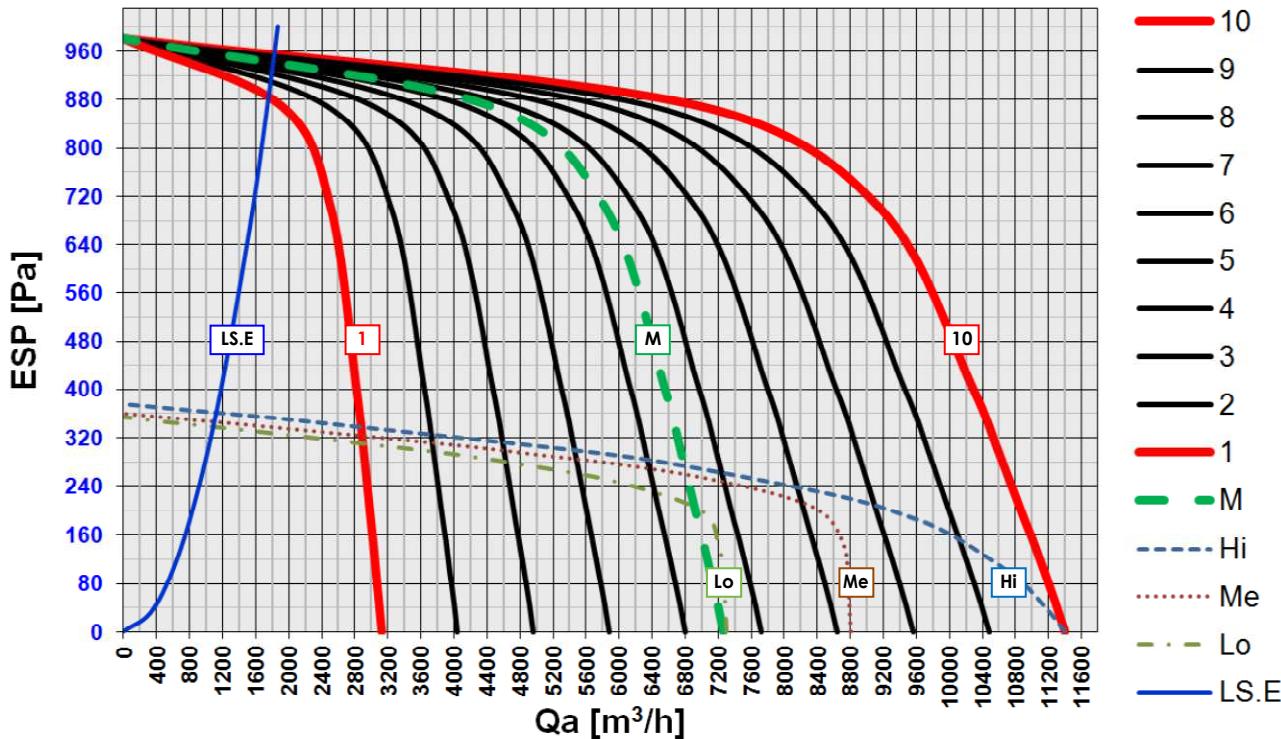
Prestazioni EC nei punti equispaziati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equispaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1.2	1.5	1.7	2.0	2.1	2.2	2.5	2.7	2.9
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m ³ /h	4.960	5.440	5.910	6.380	6.850	7.080	7.320	7.790	8.260	9.200
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	46	47	49	50	52	53	54	55	56	59

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/4tub): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tub): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA20-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in riscaldamento: Funzionamento 5% vel. Max, 25% vel. Med, 70% vel. Min
 (8) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno).
 Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA20-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeters Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performances) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0,22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

AC: UTM 16/4+2R

EC: UTME 16/4+2R



Qa	Portata aria [m³/h] Air flow [m³/h]
ESP	Pressione statica utile (prevalenza) [Pa] External static pressure [Pa]
LS.E	Limite di funzionamento superiore unità EC EC unit Higher working limit

Hi	Curva unità AC in vel. Max AC unit curve at Max speed (Hi = High)
Me	Curva unità AC in vel. Med AC unit curve at Med speed (Me = Med)
Lo	Curva unità AC in vel. Min AC unit curve at Min speed (Lo = Low)

10	Curva unità EC con segnale 10Vdc (Max del campo di lavoro) Curve EC unit with 10Vdc signal (Max of the working field)
1	Curva min del campo di lavoro dell'unità EC (1Vdc @0Pa) Min curve working field of the EC unit (1Vdc @0Pa)
M	Curva Media del campo di lavoro dell'unità EC Medium curve working field of the EC unit

Li : Limite di funzionamento inferiore (Li.E per unità EC = Li.A per unità AC = 0 → le unità AC ed EC possono lavorare con ESP=0Pa) - Lower working limit (Li.E for EC unit = Li.A for AC unit = 0 → both AC and EC units can work at ESP=0Pa)

Prestazioni AC ed EC + Classe Efficienza Energetica Performances AC and EC + Energy Efficiency Class	AC			EC		
	Max (Hi, 0Pa)	Med (Me, 0Pa)	Min (Lo, 0Pa)	Max (@Hi.AC, 0Pa)	Med (@Me.AC, 0Pa)	Min (@Lo.AC, 0Pa)
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	\	\	10.0	7.2	5.5
Potenza Frigorifica Totale – Total Cooling capacity (1)	kW	67.560	56.070	67.560	56.070	49.010
Potenzialità Termica - Heating capacity (2)	kW	88.600	74.700	88.600	74.700	66.050
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	11.400	8.800	11.400	8.800	7.300
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	60	54	60	54	50
Assorbimento elettrico in funzionamento Operating electrical power absorption (5)	W	2x 1.955	2x 1.564	2x 1.265	2x 1.285	2x 714
	A	2x 8,50	2x 6,80	2x 5,50	2x 5,60	2x 3,12
Valori elettr. nominali (di targa) – Nominal electr. data (plate data) (6)		2x 2.060W – 2x 9.00A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 2.202W – 2x 9.50A (230Vac-1Ph-50/60Hz)		2x 431
Classe Efficienza Energetica	Raffr. – Cooling	FCEER	E (19)		C (47)	
Energy Efficiency Class (7)	Risc. – Heating	FCCOP	D (26)		B (64)	

Verifica convenienza economica: Confronto Asincrono (AC) contro Brushless (EC), con calcolo tempi di ammortamento Check of the economic convenience: Comparison between Asynchronous (AC) and Brushless (EC), with payback calculation	AC	EC
Consumo medio per 1 ora di lavoro - Med.power consumption for 1 hour of work (8)	Wh	2.778 Wh
Consumo annuo - Yearly consumption (9)	kWh (€)	8.334 kWh (1.834,00 €)
Delta consumo annuale (AC - EC) - Delta yearly consumption (AC - EC)	kWh (€)	4.983 kWh (1.096,00 €)
Ammortamento unità EC – EC unit Payback (10)	Anni - Years	0,7

Prestazioni EC nei punti equipassati 1...10 del campo di lavoro + M (@0Pa) Performances EC at 1...10 equipspaced points of the working field + M (@0Pa)	1	2	3	4	5	M	6	7	8	9	10
Segnale di riferimento – Reference signal	Ref.	1.0	1,4	1.8	2.2	2.7	2,9	3.1	3.5	3.8	4.2
Portata aria nominale – Nominal Air flow (3)	m³/h	3.120	4.040	4.960	5.880	6.800	7.260	7.720	8.640	9.560	11.400
Livello sonoro - Sound level (4)	dB(A)	36	40	43	46	49	50	52	54	56	60

Assorbimento elettrico in funzionamento Tot (Fan 1+2) W 124
Operating electrical power absorption (5) Tot (Fan 1+2) A 0,70

- Dati tecnici riferiti alle seguenti condizioni:** Unità Standard. Press. atm. 1013mbar, Alim. elettrica 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Dati tecnici nominali, rif. portata aria nominale (3) con batteria asciutta, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da SW e dati rilevati in camera calorimetrica rif. norme UNI 7940 parte 1°-2° UNI-EN 1397/2001.
 Condizioni di funzionamento di riferimento secondo UE 2016/2281 Tab:25:
 (1) Raffreddamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 7/12°C, Aria IN = 27°Cbs/19°Cbu (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (2) Riscaldamento (unità 2/tubi): Acqua IN/OUT = 45/40°C, Aria IN = 20°C/19°C (per tutte le velocità), @ESP=0Pa.
 (3) Portata aria: Valori nominali rilevati con cassone rif. norme AMCA210-74 fig.12 e condotto + diaframma rif. norme CNR-UNI10023, pressione statica ESP=0Pa.
 (4) Livelli sonori: Pressione sonora in campo libero distanza 3 m, pressione statica ESP=0Pa. Valori calcolati da potenza sonora rilevata in camera riverberante rif. norme ISO 3741 - ISO 3742.
 (5) (6) Dati elettrici: Valori rilevati con Wattmetri Jokogawa WT10, pressione statica ESP=0Pa.
 (6) Valore max. nomiale (di targa motore) = valore di riferimento per progettazione impianto elettrico.
 (7) Prestazioni e Classi Efficienza Energetica: Per AC rif. vel. Max, Med, Min con ESP=0Pa. Per EC (per un confronto attendibile e diretto): rif. agli stessi 3 punti di funzionamento (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa) - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in raffreddamento: Funzionamento 5% vel. Max, 30% vel. Med, 65% vel. Min - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performance) in riscaldamento: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 (8) Consumo medio per 1 ora di lavoro calcolato secondo gli standard EUROVENT rif. efficienza energetica FCEER.
 (9) Condizioni di lavoro medie/normali (es. Uffici, Building): Funzionamento 3.000 ore/anno (= 10 ore/gg x 300 gg/anno). Si considera prezzo energia elettrica = 0,22 €/kWh (Tariffa Med utenze domestiche area Euro, by EUROSTAT).
 (10) Tempo ammortamento: si è considerato un prezzo netto di vendita medio delle unità in versione AC ed EC.

- Technical data refer to the following conditions:** Standard unit. Atm. pressure 1013mbar. Power supply 230Vac/1Ph/50Hz.
 (1) (2): Nominal technical data, ref. to the nominal air flow (3) with dry coil, static press. ESP=0Pa. Data calculated by SW and measurements made in calorimetric room ref. UNI 7940 part 1°-2° UNI-EN 1397/2001 standards.
 Operating conditions referring to EU 2016/2281 Tab:25:
 (1) Cooling (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 7/12°C, Air IN = 27°Cbs/19°Cbu (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (2) Heating (2/4pipe unit): Water IN/OUT = 45/40°C, Air IN = 20°C/19°C (for all speeds), @ESP=0Pa.
 (3) Air flow: Nominal data measured with casing ref. AMCA210-74 fig.12 standards and plenum + diaphragm ref. CNR-UNI10023 standards, static pressure ESP=0Pa.
 (4) Sound Levels: Free field sound pressure, 3 m distance, static pressure ESP=0Pa. Data calculated based on sound power measured in reverberation room ref. ISO 3741 - ISO 3742 standards.
 (5) (6) Electrical data: Data measured with Wattmeter Jokogawa WT10, static pressure ESP=0Pa.
 (6) Max value, nominal (motor plate data) = reference value for the electrical system design.
 (7) Performances and Energy Efficiency Clas: For AC ref. Max, Med, Min speed at ESP=0Pa. For EC (for a reliable and direct comparison): ref. at the same 3 working points (@Max.AC, 0Pa), (@Med.AC, 0Pa), (@Min.AC, 0Pa)
 - FCEER (Fan Coil Energy Efficiency Ratio) in cooling: Operation 5% Max speed, 30% Med speed, 65% Min speed
 - FCCOP (Fan Coil Coefficient Of Performance) in heating: Operation 5% Max speed, 25% Med speed, 70% Min speed
 (8) Medium power consumption for 1 hour operation calculated according to EUROVENT energy efficiency standard FCEER.
 (9) Medium/standard working conditions (eg. Offices, Building): Operation 3.000 hours/year (= 10 hours/day x 300 days/year). We consider the cost of electrical energy = 0.22 €/kWh (Residential users Average fare, EU area, by EUROSTAT).
 (10) Payback time: we consider the medium net price of the unit sales in AC and EC version.

air treatment

trattamento dell'aria



BPS S.r.l. - Zona Industriale Biban, 56 - 31030 Carbonera (TV) - Italy

Tel.: +39 0422-445363 r.a. - Fax.: +39 0422-398646

www.bpstecnologie.com - e-mail: info@bpstecnologie.com